(PL) INSTRUKCJA OBSŁUGI - WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OBSŁUGI I BEZPIECZEŃSTWA
KOŁO DMUCHANE SYMBOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(EN) USER MANUAL - OPERATING AND SAFETY INSTRUCTIONS
INFLATABLE RING SYMBOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(DE) BEDIENUNGSANLEITUNG - BEDIENUNGS- UND SICHERHEITSHINWEISE
AUFBLASBARER RING SYMBOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(CZ) NÁVOD K OBSLUZE - PROVOZNÍ A BEZPEČNOSTNÍ RADY
NAFUKOVACÍ KRUH SYMBOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(FR) MANUEL D'UTILISATION - CONSEILS D'UTILISATION ET DE SÉCURITÉ
BOUÉE GONFLABLE SYMBOLE: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(IT) MANUALE OPERATIVO - CONSIGLI OPERATIVI E DI SICUREZZA
ANELLO GONFIABILE SIMBOLO: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(ES) MANUAL DE OPERACIÓN - CONSEJOS DE OPERACIÓN Y SEGURIDAD
ARO INFLABLE SÍMBOLO: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(NL) BEDIENINGSHANDLEIDING - BEDIENINGS- EN VEILIGHEIDTIPS
OPBLAASBARE RING SYMBOOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(SE) BRUKSANVISNING - DRIFT- OCH SÄKERHETSTIPS
UPPBLÅSBAR RING SYMBOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(GR) ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ - ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ
ΦΟΥΣΚΩΤΟ ΣΩΣΙΒΙΟ SIMBOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(RO) MANUAL DE OPERARE - SFATURI DE OPERAREA SI SIGURANTA
INEL GONFLABIL SIMBOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(PT) MANUAL DE OPERAÇÃO - DICAS DE OPERAÇÃO E SEGURANÇA
BOIA INSUFLÁVEL SÍMBOLO: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(BG) РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ - СЪВЕТИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ И БЕЗОПАСНОСТ
НАДУВАЕМ ПРЪСТЕН СИМВОЛ: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(HU) HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ – HASZNÁLATI ÉS BIZTONSÁGI TIPPEK
FELFÚJHATÓ ÚSZÓGYŰRŰ SZIMBÓLUM: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(DK) BETJENINGSVEJLEDNING - BETJENINGS- OG SIKKERHEDSTIPS
OPBLÆSELIG RING SYMBOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(SK) NÁVOD NA OBSLUHU - RADY NA PREVÁDZKU A BEZPEČNOSŤ
NAFUKOVACÍ KRUH SYMBOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(FI) KÄYTTÖOHJE - KÄYTTÖ- JA TURVALLISUUSVINKKEJÄ
PUHALLETTAVA RENGAS SYMBOLI: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(LT) NAUDOJIMO VADOVAS – NAUDOJIMO IR SAUGOS PATARIMAI
PRIPUČIAMAS RATAS SIMBOLIS: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(LV) LIETOŠANAS ROKASGRĀMATA – LIETOŠANAS UN DROŠĪBAS PADOMI
UZPŪŠAMAIS GREDZENS SIMBOLS: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(EE) KASUTUSJUHEND – KASUTUS- JA OHUTUSJUHEND
PUHUTAV RÕNGAS SÜMBOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(SI) PRIROČNIK ZA UPORABO - NASVETI ZA UPORABO IN VARNOST
NAPIHLJIVI OBROČ SIMBOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(IE) LÁMHLEABHAR OIBRIÚCHÁIN - TIPS OIBRIÚCHÁIN AGUS SÁBHÁILTEACHTA
FÁINNE INSÍNTE SIOMBOOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(MT) MANWAL OPERAT - OPERAZZJONI U GĦAJR TAS-SIGURTÀ
ĊINTURIN INFLATTABBLI TAL-FLUS SIMBOLU: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(HR) PRIRUČNIK ZA UPORABU - SAVJETI ZA UPOTREBU I SIGURNOST
NAPUHAVAJUĆI PRSTEN SIMBOL: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

(RU) РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ – СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И БЕЗОПАСНОСТИ
НАДУВНОЙ КРУГ СИМВОЛ: 14427 EAN/GTIN: 5907451343159

Importer / Importeur / Importateur / Importatore / Importador / Importör / Εισαγωγέας / Importator / Dovozce / Importador / Вносител / Importőr / Importør / Dovozca / Maahantuoja / Importuotojas / Importētājs / Maaletooja / Uvoznik / Allmhaireoir / Importatur / Uvoznik / Импортер:

VERK GROUP SIKORSKI SP.K.
WYGODY 16
05-090 PODOLSZYN NOWY
POLAND
info@verkgroup.pl
+48 888055550 / +48 22 670 90 10

internetowa-hurtownia.pl
verk.store
verk.pl

PL

Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!

Przed przystąpieniem do używania produktu, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją w celu prawidłowego użytkowania produktu.

Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na przyszłość oraz zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

OPIS URZĄDZENIA

Koło dmuchane to klasyczna zabawka i akcesorium do pływania, idealne dla dzieci. Wykonane z wytrzymałego, elastycznego PCV zapewnia bezpieczeństwo i komfort podczas zabawy w wodzie.

Produkt nie jest środkiem ratunkowym ani urządzeniem wypornościowym.

Ze względów bezpieczeństwa oraz certyfikacji CE nie można w żaden sposób przebudowywać ani modyfikować produktu. W przypadku korzystania z produktu w celach innych niż wcześniej opisane, produkt może zostać uszkodzony. Niewłaściwe użytkowanie może ponadto spowodować zagrożenia, takie jak zwarcia, pożar, porażenie prądem itp.

INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

- Upewnij się, że produkt nie jest uszkodzony.
- Rozłóż koło na płaskiej powierzchni
- Znajdź i otwór zawór powietrza
- Nadmuchaj koło ustnie lub pompką do momentu, aż będzie jędrne, ale nie nadmiernie napompowane
- Zamknij szczelnie zawór
- Upewnij się, że nie ma wycieków powietrza i koło zachowuje kształt

WSKAZÓWKA

- Urządzenie należy sprawdzić pod kątem kompletności dostawy i występowania widocznych uszkodzeń.
- W przypadku niekompletnej dostawy bądź stwierdzenia uszkodzeń wskutek wadliwego opakowania lub transportu należy skontaktować się z infolinią serwisową.

OSTRZEŻENIE! Do użytku wyłącznie w wodzie o niewielkiej głębokości oraz pod nadzorem osoby dorosłej!

DANE TECHNICZNE

- Materiał wykonania produktu: PCV
- Kształt: paw
- Wspomaga naukę pływania
- Wytrzymały materiał
- Posiada uchwyty do trzymania

WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA

- Produktu nie należy modyfikować, aby nie zagrażać bezpieczeństwu.
- Nie używać produktu, jeśli jakiejkolwiek części brakuje lub jest uszkodzona.
- Nie należy wystawiać produktu na działanie trudnych warunków atmosferycznych.
- Czyścić wilgotną szmatką, bez używania środków chemicznych.
- Dopilnować, aby materiały opakowaniowe nie zostały pozostawione bez nadzoru. Dzieci mogą się nimi bawić, co jest niebezpieczne.
- Nie narażać produktu na obciążenia mechaniczne.
- Jeśli bezpieczna praca nie jest dłużej możliwa, należy przerwać użytkowanie i zabezpieczyć produkt przed ponownym użyciem. Bezpieczna praca nie jest możliwa, jeśli produkt:- został uszkodzony, - nie działa prawidłowo, - był przechowywany przez dłuższy okres czasu w niekorzystnych warunkach lub - został nadmiernie obciążony podczas transportu.
- Używaj koła wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej.
- Koło jest przeznaczone do użytku rekreacyjnego, nie służy jako sprzęt ratunkowy.
- Produkt nie zapewnia ochrony przed utonięciem.
- Przed każdym użyciem sprawdź szczelność i stan techniczny produktu
- Nie dopuszczaj do nadmiernego napompowania, zbyt duże ciśnienie może doprowadzić do pęknięcia materiału.
- Nie używać w warunkach silnego wiatru lub fal.
- Zabrania się skakania z brzegu do wody z kołem na ciele.
- Przechowuj w miejscu niedostępnym dla małych dzieci, gdy nie jest używane.

- Nie pozostawiaj dzieci bez opieki podczas korzystania z koła.
- Produkt przeznaczony do używania wyłącznie w wodzie o niewielkiej głębokości oraz pod nadzorem osoby dorosłej.
- Przechowywać z daleka od źródeł ciepła i ognia.
- Produkt należy zawsze używać zgodnie z przeznaczeniem.

WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE GOSPODARKI ZUŻYTYM OPAKOWANIEM

Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.

Zużyty materiał opakowaniowy należy dostarczyć do punktu przeznaczonego do składowania odpadu, wyznaczonego przez urzędy lokalne. Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta.

Ten produkt jest zgodny z wymaganiami odpowiednich dyrektyw europejskich i krajowych, które go dotyczą. Produkt spełnia europejskie oraz krajowe wymagania o bezpieczeństwie urządzeń i produktów.

Ten produkt jest zgodny z wymaganiami odpowiednich dyrektyw europejskich i krajowych, które go dotyczą RoHS.

Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 3-go roku życia. Ryzyko zadławienia lub uduszenia. Do użytku tylko pod nadzorem osoby dorosłej.

Produkt spełnia wymogi normy EN 71.

Zastrzegamy sobie możliwość dokonywania zmian tekstu, designu i danych technicznych wyrobu bez uprzedzenia.

EN

Dear Sir or Madam, thank you for purchasing our product!

Before using the product, please read the following instructions to ensure proper use of the product.

Please keep this manual for future reference and follow its recommendations, as failure to follow its instructions may pose a threat to life or health.

DEVICE DESCRIPTION

The inflatable ring is a classic toy and swimming accessory, perfect for children. Made of durable, flexible PVC, it ensures safety and comfort during water play.

The product is not a lifesaving device or a buoyancy device.

For safety and CE certification reasons, the product may not be rebuilt or modified in any way. If the product is used for purposes other than those previously described, the product may be damaged. Improper use may also cause hazards such as short circuits, fire, electric shock, etc.

INSTRUCTIONS FOR USE

- Make sure the product is not damaged.
- Lay the wheel out on a flat surface
- Find and open the air valve
- Inflate the ring orally or with a pump until it is firm but not over-inflated
- Close the valve tightly
- Make sure there are no air leaks and the wheel maintains its shape

TIP

- The device must be checked for completeness of delivery and any visible damage.
- In the event of an incomplete delivery or if you notice damage due to faulty packaging or transport, please contact the service hotline.

WARNING! For use only in shallow water and under adult supervision!

TECHNICAL DATA

- Product material: PVC
- Shape: peacock
- Supports learning to swim
- Durable material
- It has handles for holding

SAFETY INSTRUCTIONS

- The product should not be modified so as not to jeopardize safety.
- Do not use the product if any parts are missing or damaged.
- Do not expose the product to harsh weather conditions.
- Clean with a damp cloth, do not use chemicals.
- Make sure that packaging materials are not left unattended. Children may play with them, which is dangerous.
- Do not expose the product to mechanical stress.
- If safe operation is no longer possible, discontinue use and secure the product against further use. Safe operation is no longer possible if the product: - has been damaged, - does not function properly, - has been stored for an extended period under unfavourable conditions or - has been excessively stressed during transport.
- Only use the wheel under adult supervision.
- The wheel is intended for recreational use, not as rescue equipment.
- This product does not provide protection against drowning.
- Before each use, check the tightness and technical condition of the product.
- Do not over-inflate, too much pressure may cause the material to crack.
- Do not use in strong wind or wave conditions.
- It is forbidden to jump from the shore into the water with a ring on the body.
- Keep out of the reach of small children when not in use.
- Do not leave children unattended while using the wheel.
- The product is intended for use only in shallow water and under adult supervision.

- Store away from sources of heat and fire.
- Always use the product as intended.

TIPS AND INFORMATION ON THE MANAGEMENT OF USED PACKAGING

The packaging is made of environmentally friendly materials that can be disposed of at your local recycling center.

Used packaging material should be delivered to a waste disposal point designated by local authorities. Information on the possibilities of recycling the used product is provided by the municipal or city office.

This product complies with the requirements of the relevant European and national directives that apply to it. The product meets European and national requirements on the safety of devices and products.

This product complies with the requirements of the relevant European and national directives that apply to it, RoHS.

Not suitable for children under 3 years of age. Choking or suffocation hazard. Use only under adult supervision.

The product meets the requirements of the EN 71 standard.

We reserve the right to make changes to the text, design and technical data of the product without notice.

DE

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank für den Kauf unseres Produkts!

Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts die folgenden Anweisungen, um eine ordnungsgemäße Verwendung des Produkts sicherzustellen.

Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf und befolgen Sie die darin enthaltenen Empfehlungen, da die Nichtbefolgung der Anweisungen eine Gefahr für Leben oder Gesundheit darstellen kann.

GERÄTEBESCHREIBUNG

Der aufblasbare Ring ist ein klassisches Spielzeug und Schwimmzubehör, perfekt für Kinder. Es besteht aus strapazierfähigem, flexiblem PVC und sorgt für Sicherheit und Komfort beim Spielen im Wasser.

Bei dem Produkt handelt es sich nicht um ein Rettungsgerät oder Auftriebskörper.

Aus Sicherheitsgründen und zur CE-Zertifizierung darf das Produkt nicht umgebaut oder in irgendeiner Weise verändert werden. Wenn das Produkt für andere als die zuvor beschriebenen Zwecke verwendet wird, kann es zu Schäden am Produkt kommen. Darüber hinaus können bei unsachgemäßer Verwendung Gefahren wie Kurzschlüsse, Feuer, Stromschläge usw. entstehen.

GEBRAUCHSANWEISUNG

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt nicht beschädigt ist.
- Legen Sie das Rad auf eine ebene Fläche
- Suchen und öffnen Sie das Luftventil
- Pumpen Sie den Ring mit dem Mund oder einer Pumpe auf, bis er fest, aber nicht zu stark aufgepumpt ist.
- Ventil fest verschließen
- Stellen Sie sicher, dass keine Luft austritt und das Rad seine Form behält

TIPP

- Das Gerät ist auf Vollständigkeit der Lieferung und sichtbare Schäden zu prüfen.
- Im Falle einer unvollständigen Lieferung oder wenn Sie Schäden aufgrund mangelhafter Verpackung oder Transport feststellen, wenden Sie sich bitte an die Service-Hotline.

WARNUNG! Nur zur Benutzung im flachen Wasser und unter Aufsicht von Erwachsenen!

TECHNISCHE DATEN

- Produktmaterial: PVC
- Form: pfau
- Unterstützt das Schwimmenlernen
- Langlebiges Material
- Es hat Griffe zum Halten

SICHERHEITSHINWEISE

- Um die Sicherheit nicht zu gefährden, dürfen keine Veränderungen am Produkt vorgenommen werden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Setzen Sie das Produkt keinen rauen Wetterbedingungen aus.
- Mit einem feuchten Tuch reinigen, keine Chemikalien verwenden.
- Achten Sie darauf, dass Verpackungsmaterialien nicht unbeaufsichtigt bleiben. Kinder können damit spielen, was gefährlich ist.
- Setzen Sie das Produkt keinen mechanischen Belastungen aus.
- Wenn ein sicherer Betrieb nicht mehr möglich ist, stellen Sie die Nutzung ein und sichern Sie das Produkt gegen Wiederverwendung. Ein sicherer Betrieb ist nicht mehr möglich, wenn das Produkt: - beschädigt wurde, - nicht ordnungsgemäß funktioniert, - über einen längeren Zeitraum unter ungünstigen Bedingungen gelagert wurde oder - beim Transport übermäßig belastet wurde.
- Benutzen Sie das Laufrad nur unter Aufsicht von Erwachsenen.
- Das Rad ist für den Freizeitgebrauch bestimmt und nicht als Rettungsgerät.
- Dieses Produkt bietet keinen Schutz vor Ertrinken.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die Dichtheit und den technischen Zustand des Produkts.
- Nicht zu stark aufpumpen, zu hoher Druck kann zu Rissen im Material führen.
- Nicht bei starkem Wind oder Wellengang verwenden.
- Es ist verboten, mit einem Ring am Körper vom Ufer ins Wasser zu springen.
- Außerhalb der Reichweite von Kleinkindern aufbewahren, wenn es nicht verwendet wird.

- Lassen Sie Kinder beim Benutzen des Laufrads nicht unbeaufsichtigt.
- Das Produkt ist nur für die Verwendung in flachem Wasser und unter Aufsicht von Erwachsenen vorgesehen.
- Von Hitze- und Feuerquellen fernhalten.
- Verwenden Sie das Produkt immer bestimmungsgemäß.

Tipps und Hinweise zum Umgang mit gebrauchten Verpackungen

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie bei Ihrem örtlichen Recyclinghof entsorgen können.

Gebrauchtes Verpackungsmaterial sollte bei der von den örtlichen Behörden dafür vorgesehenen Müllentsorgungsstelle abgegeben werden. Informationen zu den Entsorgungsmöglichkeiten des Altproduktes erteilt das Gemeinde- bzw. Stadtamt.

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der einschlägigen europäischen und nationalen Richtlinien, die für es gelten. Das Produkt erfüllt die europäischen und nationalen Anforderungen an die Geräte- und Produktsicherheit.

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der einschlägigen europäischen und nationalen Richtlinien, RoHS.

Produkt nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Erstickungsgefahr. Nur zur Benutzung unter Aufsicht von Erwachsenen.

Das Produkt erfüllt die Anforderungen der Norm EN 71.

Wir behalten uns das Recht vor, Text, Design und technische Daten des Produkts ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

CZ

Vážený pane nebo paní, děkujeme, že jste si zakoupili náš výrobek!

Před použitím výrobku si přečtěte následující pokyny, abyste zajistili správné používání výrobku.

Uschovejte si prosím tento návod pro budoucí použití a dodržujte jeho doporučení, protože nedodržení jeho pokynů může představovat ohrožení života nebo zdraví.

POPIS ZAŘÍZENÍ

Nafukovací kruh je klasická hračka a plavecký doplněk, ideální pro děti. Vyrobeno z odolného, pružného PVC, zajišťuje bezpečnost a pohodlí při hraní ve vodě.

Výrobek není záchranné zařízení ani vztlakové zařízení.

Z důvodu bezpečnosti a certifikace CE nesmí být výrobek žádným způsobem přestavován nebo upravován. Pokud je produkt používán pro jiné účely, než jsou výše popsané, může dojít k poškození produktu. Kromě toho může nesprávné použití způsobit nebezpečí, jako je zkrat, požár, úraz elektrickým proudem atd.

NÁVOD K POUŽITÍ

- Ujistěte se, že výrobek není poškozen.
- Položte kolo na rovný povrch
- Najděte a otevřete vzduchový ventil
- Nafukujte kroužek orálně nebo pumpičkou, dokud nebude pevný, ale nepřefouknutý
- Ventil pevně uzavřete
- Ujistěte se, že nedochází k úniku vzduchu a kolo si udržuje svůj tvar

TIP

- Zařízení musí být zkontrolováno z hlediska úplnosti dodávky a viditelných poškození.
- V případě nekompletní dodávky nebo pokud zjistíte poškození v důsledku špatného balení nebo přepravy, kontaktujte prosím servisní horkou linku.

VAROVÁNÍ! Pro použití pouze v mělké vodě a pod dohledem dospělé osoby!

TECHNICKÉ ÚDAJE

- Materiál produktu: PVC
- Tvar: páv
- Podporuje výuku plavání
- Odolný materiál
- Má rukojeti pro držení

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Výrobek by neměl být upravován, aby nebyla ohrožena bezpečnost.
- Pokud některé části chybí nebo jsou poškozené, výrobek nepoužívejte.
- Nevystavujte výrobek nepříznivým povětrnostním podmínkám.
- Čistěte vlhkým hadříkem, nepoužívejte chemikálie.
- Ujistěte se, že obalové materiály nezůstaly bez dozoru. Děti si s nimi mohou hrát, což je nebezpečné.
- Nevystavujte výrobek mechanickému namáhání.
- Pokud bezpečný provoz již není možný, přestaňte jej používat a zajistěte výrobek proti opětovnému použití. Bezpečný provoz již není možný, pokud výrobek: - byl poškozen, - nefunguje správně, - byl delší dobu skladován za nepříznivých podmínek nebo - byl během přepravy nadměrně zatížen.
- Používejte kolo pouze pod dohledem dospělé osoby.
- Kolo je určeno pro rekreační použití, ne jako vyprošťovací zařízení.
- Tento výrobek neposkytuje ochranu proti utonutí.
- Před každým použitím zkontrolujte těsnost a technický stav výrobku.
- Nenafukujte příliš, příliš velký tlak může způsobit prasknutí materiálu.
- Nepoužívejte při silném větru nebo vlnách.
- Je zakázáno skákat ze břehu do vody s kroužkem na těle.
- Uchovávejte mimo dosah malých dětí, když se nepoužívá.

- Při používání kola nenechávejte děti bez dozoru.
- Výrobek je určen k použití pouze v mělké vodě a pod dohledem dospělé osoby.
- Skladujte mimo zdroje tepla a ohně.
- Vždy používejte výrobek tak, jak je určeno.

TIPY A INFORMACE TÝKAJÍCÍ SE NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝMI OBALY

Obal je vyroben z ekologických materiálů, které lze zlikvidovat v místním recyklačním středisku.

Použitý obalový materiál odevzdejte na místo určené místními úřady na likvidaci odpadu. Informace o možnostech likvidace použitého výrobku poskytuje obecní nebo městský úřad.

Tento výrobek splňuje požadavky příslušných evropských a národních směrnic, které se na něj vztahují. Výrobek splňuje evropské a národní požadavky na bezpečnost zařízení a výrobků.

Tento produkt splňuje požadavky příslušných evropských a národních směrnic, které se na něj vztahují, RoHS.

Výrobek není vhodný pro děti do 3 let. Nebezpečí udušení nebo udušení. Pro použití pouze pod dohledem dospělé osoby.

Výrobek splňuje požadavky normy EN 71.

Vyhrazujeme si právo na změny textu, designu a technických údajů produktu bez předchozího upozornění.

FR

Cher Monsieur ou Madame, merci d'avoir acheté notre produit !

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire les instructions suivantes pour garantir une utilisation correcte du produit.

Veuillez conserver ce manuel pour référence ultérieure et suivre ses recommandations, car le non-respect de ses instructions peut constituer une menace pour la vie ou la santé.

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

La bouée gonflable est un jouet classique et un accessoire de natation, parfait pour les enfants. Fabriqué en PVC durable et flexible, il assure sécurité et confort lors des jeux dans l'eau.

Le produit n’est pas un dispositif de sauvetage ni un dispositif de flottabilité.

Pour des raisons de sécurité et de certification CE, le produit ne peut être ni reconstruit ni modifié de quelque manière que ce soit. Si le produit est utilisé à des fins autres que celles décrites précédemment, le produit peut être endommagé. De plus, une mauvaise utilisation peut entraîner des dangers tels que des courts-circuits, des incendies, des chocs électriques, etc.

MODE D'EMPLOI

- Assurez-vous que le produit n'est pas endommagé.
- Posez la roue sur une surface plane
- Trouver et ouvrir la vanne d'air
- Gonflez l'anneau par voie orale ou avec une pompe jusqu'à ce qu'il soit ferme mais pas trop gonflé
- Fermez bien la valve
- Assurez-vous qu'il n'y a pas de fuites d'air et que la roue conserve sa forme

CONSEIL

- L'appareil doit être vérifié quant à l'intégralité de la livraison et à tout dommage visible.
- En cas de livraison incomplète ou si vous constatez des dommages dus à un emballage ou à un transport défectueux, veuillez contacter la hotline du service.

AVERTISSEMENT! À utiliser uniquement en eau peu profonde et sous la surveillance d'un adulte !

DONNÉES TECHNIQUES

- Matériau du produit : PVC
- Forme : paon
- Soutient l'apprentissage de la natation
- Matériau durable
- Il a des poignées pour tenir

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Le produit ne doit pas être modifié afin de ne pas compromettre la sécurité.
- N'utilisez pas le produit si des pièces sont manquantes ou endommagées.
- Ne pas exposer le produit à des conditions météorologiques difficiles.
- Nettoyer avec un chiffon humide, ne pas utiliser de produits chimiques.
- Assurez-vous que les matériaux d’emballage ne sont pas laissés sans surveillance. Les enfants peuvent jouer avec eux, ce qui est dangereux.
- Ne pas exposer le produit à des contraintes mécaniques.
- Si un fonctionnement sûr n’est plus possible, cessez l’utilisation et sécurisez le produit contre toute réutilisation. Un fonctionnement sûr n'est plus possible si le produit : - a été endommagé, - ne fonctionne pas correctement, - a été stocké pendant une période prolongée dans des conditions défavorables ou - a été surchargé pendant le transport.
- N'utilisez la roue que sous la surveillance d'un adulte.
- La roue est destinée à un usage récréatif et non à un équipement de sauvetage.
- Ce produit n’offre pas de protection contre la noyade.
- Avant chaque utilisation, vérifier l'étanchéité et l'état technique du produit.
- Ne pas trop gonfler, une pression trop importante peut provoquer une fissuration du matériau.
- Ne pas utiliser en cas de vent fort ou de vagues.
- Il est interdit de sauter du rivage dans l'eau avec une bague sur le corps.
- Tenir hors de portée des jeunes enfants lorsqu'il n'est pas utilisé.

- Ne laissez pas les enfants sans surveillance pendant qu'ils utilisent la roue.
- Le produit est destiné à être utilisé uniquement en eau peu profonde et sous la surveillance d'un adulte.
- Conserver à l'écart des sources de chaleur et du feu.
- Utilisez toujours le produit comme prévu.

CONSEILS ET INFORMATIONS SUR LA GESTION DES EMBALLAGES USAGÉS

L'emballage est composé de matériaux respectueux de l'environnement qui peuvent être éliminés dans votre centre de recyclage local.

Les matériaux d'emballage usagés doivent être déposés au point de collecte des déchets désigné par les autorités locales. Des informations sur les possibilités d'élimination du produit usagé sont fournies par le bureau municipal ou de la ville.

Ce produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales qui lui sont applicables. Le produit répond aux exigences européennes et nationales en matière de sécurité des appareils et des produits.

Ce produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales qui lui sont applicables, RoHS.

Produit non adapté aux enfants de moins de 3 ans. Risque d'étouffement ou de suffocation. À utiliser uniquement sous la surveillance d'un adulte.

Le produit répond aux exigences de la norme EN 71.

Nous nous réservons le droit d'apporter des modifications au texte, à la conception et aux données techniques du produit sans préavis.

IT

Egregio Signore/a, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!

Prima di utilizzare il prodotto, leggere le seguenti istruzioni per garantirne il corretto utilizzo.

Conservare il presente manuale per riferimento futuro e seguirne le raccomandazioni, poiché la mancata osservanza delle istruzioni può rappresentare un pericolo per la vita o la salute.

DESCRIZIONE DEL DISPOSITIVO

Il salvagente gonfiabile è un classico giocattolo e accessorio per il nuoto, perfetto per i bambini. Realizzato in PVC resistente e flessibile, garantisce sicurezza e comfort durante il gioco in acqua.

Il prodotto non è un dispositivo di salvataggio o di galleggiamento.

Per motivi di sicurezza e di certificazione CE, il prodotto non può essere ricostruito o modificato in alcun modo. Se il prodotto viene utilizzato per scopi diversi da quelli precedentemente descritti, potrebbe danneggiarsi. Inoltre, un uso improprio può causare pericoli quali cortocircuiti, incendi, scosse elettriche, ecc.

ISTRUZIONI PER L'USO

- Assicurarsi che il prodotto non sia danneggiato.
- Disporre la ruota su una superficie piana
- Trova e apri la valvola dell'aria
- Gonfiare l'anello per via orale o con una pompa fino a quando non è sodo ma non eccessivamente gonfio
- Chiudere bene la valvola
- Assicurarsi che non ci siano perdite d'aria e che la ruota mantenga la sua forma

MANCIA

- È necessario controllare l'apparecchio per verificare la completezza della fornitura e l'assenza di danni visibili.
- In caso di consegna incompleta o se si notano danni dovuti a imballaggio o trasporto difettosi, contattare la hotline del servizio clienti.

AVVERTIMENTO! Da utilizzare solo in acque poco profonde e sotto la supervisione di un adulto!

DATI TECNICI

- Materiale del prodotto: PVC
- Forma: pavone
- Supporta l'apprendimento del nuoto
- Materiale durevole
- Ha maniglie per tenerlo

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

- Il prodotto non deve essere modificato per non comprometterne la sicurezza.
- Non utilizzare il prodotto se alcune parti risultano mancanti o danneggiate.
- Non esporre il prodotto a condizioni atmosferiche avverse.
- Pulire con un panno umido, non utilizzare prodotti chimici.
- Assicurarsi che i materiali di imballaggio non vengano lasciati incustoditi. I bambini possono giocarci, il che è pericoloso.
- Non esporre il prodotto a sollecitazioni meccaniche.
- Se non è più possibile un funzionamento sicuro, interrompere l'uso del prodotto e proteggerlo dal riutilizzo. Il funzionamento sicuro non è più possibile se il prodotto: - è stato danneggiato, - non funziona correttamente, - è stato immagazzinato per un lungo periodo di tempo in condizioni sfavorevoli o - è stato caricato eccessivamente durante il trasporto.
- Utilizzare la ruota solo sotto la supervisione di un adulto.
- La ruota è destinata all'uso ricreativo e non come attrezzatura di soccorso.
- Questo prodotto non fornisce protezione contro l'annegamento.
- Prima di ogni utilizzo, verificare la tenuta e le condizioni tecniche del prodotto.
- Non gonfiare eccessivamente: una pressione eccessiva potrebbe causare la rottura del materiale.
- Non utilizzare in caso di vento forte o onde.
- È vietato tuffarsi dalla riva in acqua con un anello al corpo.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini piccoli quando non in uso.
- Non lasciare i bambini incustoditi mentre usano il volante.

- Il prodotto è destinato all'uso solo in acque poco profonde e sotto la supervisione di un adulto.
- Conservare lontano da fonti di calore e fuoco.
- Utilizzare il prodotto sempre come previsto.

SUGGERIMENTI E INFORMAZIONI SULLA GESTIONE DEGLI IMBALLAGGI USATI

L'imballaggio è realizzato con materiali ecocompatibili che possono essere smaltiti presso il centro di riciclaggio locale.

Il materiale di imballaggio usato deve essere consegnato al punto di smaltimento rifiuti designato dalle autorità locali. Le informazioni sulle possibilità di smaltimento del prodotto usato vengono fornite dall'ufficio comunale o comunale.

Questo prodotto è conforme ai requisiti delle direttive europee e nazionali pertinenti ad esso applicabili. Il prodotto soddisfa i requisiti europei e nazionali sulla sicurezza dei dispositivi e dei prodotti.

Questo prodotto è conforme ai requisiti delle direttive europee e nazionali pertinenti ad esso applicabili, RoHS.

Prodotto non adatto a bambini di età inferiore a 3 anni. Rischio di soffocamento o soffocamento. Da utilizzare solo sotto la supervisione di un adulto.

Il prodotto soddisfa i requisiti della norma EN 71.

Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al testo, al design e ai dati tecnici del prodotto senza preavviso.

ES

Estimado señor o señora, ¡gracias por adquirir nuestro producto!

Antes de utilizar el producto, lea las siguientes instrucciones para garantizar el uso adecuado del producto.

Conserve este manual para futuras consultas y siga sus recomendaciones, ya que no seguir sus instrucciones puede suponer una amenaza para la vida o la salud.

DESCRIPCIÓN DEL DISPOSITIVO

El anillo inflable es un juguete clásico y accesorio de natación, perfecto para los niños. Fabricado en PVC duradero y flexible, garantiza seguridad y comodidad mientras juegas en el agua.

El producto no es un dispositivo salvavidas ni un dispositivo de flotabilidad.

Por razones de seguridad y certificación CE, el producto no puede reconstruirse ni modificarse de ninguna manera. Si el producto se utiliza para fines distintos a los descritos anteriormente, el producto podría resultar dañado. Además, el uso inadecuado puede provocar peligros como cortocircuitos, incendios, descargas eléctricas, etc.

INSTRUCCIONES DE USO

- Asegúrese de que el producto no esté dañado.
- Coloque la rueda sobre una superficie plana.
- Encuentra y abre la válvula de aire
- Infle el anillo oralmente o con una bomba hasta que esté firme pero no demasiado inflado.
- Cierre bien la válvula
- Asegúrese de que no haya fugas de aire y que la rueda mantenga su forma.

CONSEJO

- Se debe comprobar que el dispositivo esté completo en el envío y que no presente daños visibles.
- En caso de entrega incompleta o si observa daños debidos a un embalaje o transporte defectuoso, póngase en contacto con la línea directa de servicio técnico.

¡ADVERTENCIA! ¡Para uso exclusivo en aguas poco profundas y bajo supervisión de un adulto!

DATOS TÉCNICOS

- Material del producto: PVC
- Forma: pavo real
- Apoya el aprendizaje de la natación.
- Material duradero
- Tiene asas para sujetarlo.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- El producto no debe modificarse para no poner en peligro la seguridad.
- No utilice el producto si faltan piezas o están dañadas.
- No exponga el producto a condiciones climáticas adversas.
- Limpiar con un paño húmedo, no utilizar productos químicos.
- Asegúrese de que los materiales de embalaje no queden desatendidos. Los niños pueden jugar con ellos, lo cual es peligroso.
- No exponga el producto a tensiones mecánicas.
- Si ya no es posible realizar una operación segura, suspenda el uso y asegure el producto para evitar su reutilización. El funcionamiento seguro ya no será posible si el producto: - ha sufrido daños, - no funciona correctamente, - ha estado almacenado durante un periodo prolongado en condiciones desfavorables o - ha estado cargado excesivamente durante el transporte.
- Utilice la rueda únicamente bajo la supervisión de un adulto.
- La rueda está diseñada para uso recreativo, no como equipo de rescate.
- Este producto no proporciona protección contra ahogamiento.
- Antes de cada uso, comprobar la estanqueidad y el estado técnico del producto.
- No infle demasiado, demasiada presión puede provocar que el material se agriete.
- No utilizar en condiciones de viento fuerte o olas.
- Está prohibido saltar desde la orilla al agua con un anillo en el cuerpo.
- Mantener fuera del alcance de los niños pequeños cuando no esté en uso.

- No deje a los niños sin supervisión mientras utiliza el volante.
- El producto está diseñado para usarse únicamente en aguas poco profundas y bajo la supervisión de un adulto.
- Almacenar lejos de fuentes de calor y fuego.
- Utilice siempre el producto según lo previsto.

CONSEJOS E INFORMACIÓN SOBRE LA GESTIÓN DE ENVASES USADOS

El embalaje está fabricado con materiales respetuosos con el medio ambiente que pueden desecharse en el centro de reciclaje local.

El material de embalaje usado deberá entregarse en el punto de eliminación de residuos designado por las autoridades locales. La información sobre las posibilidades de eliminación del producto usado la proporciona la oficina municipal o municipal.

Este producto cumple con los requisitos de las directivas europeas y nacionales pertinentes que le son aplicables. El producto cumple con los requisitos europeos y nacionales sobre seguridad de dispositivos y productos.

Este producto cumple con los requisitos de las directivas europeas y nacionales pertinentes que le son aplicables, RoHS.

Producto no apto para niños menores de 3 años. Peligro de asfixia o asfixia. Para uso únicamente bajo supervisión de un adulto.

El producto cumple los requisitos de la norma EN 71.

Nos reservamos el derecho de realizar cambios en el texto, diseño y datos técnicos del producto sin previo aviso.

NL

Geachte heer of mevrouw, bedankt voor de aankoop van ons product!

Lees de volgende instructies aandachtig door voordat u het product gebruikt, zodat u het product op de juiste manier kunt gebruiken.

Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik en volg de aanbevelingen op. Het niet opvolgen van de instructies kan een gevaar vormen voor uw leven of gezondheid.

APPARAATBESCHRIJVING

De opblaasbare ring is een klassiek stuk speelgoed en zwemaccessoire, perfect voor kinderen. Gemaakt van duurzaam, flexibel PVC, wat zorgt voor veiligheid en comfort tijdens het spelen in het water.

Het product is geen reddingsmiddel of drijfmiddel.

Om veiligheidsredenen en vanwege de CE-certificering mag het product op geen enkele wijze worden herbouwd of gewijzigd. Als het product voor andere doeleinden wordt gebruikt dan hierboven beschreven, kan het product beschadigd raken. Bovendien kan onjuist gebruik gevaren met zich meebrengen, zoals kortsluiting, brand, elektrische schokken, etc.

GEBRUIKSAANWIJZING

- Controleer of het product niet beschadigd is.
- Leg het wiel op een vlakke ondergrond
- Zoek en open de luchtklep
- Blaas de ring op met de mond of met een pomp totdat deze stevig is, maar niet te hard.
- Sluit de klep goed af
- Zorg ervoor dat er geen luchtlekken zijn en dat het wiel zijn vorm behoudt

TIP

- Het apparaat dient gecontroleerd te worden op volledigheid en eventuele zichtbare schade.
- Indien de levering niet compleet is of indien u schade constateert die het gevolg is van gebrekkige verpakking of transport, neem dan contact op met de servicehotline.

WAARSCHUWING! Alleen gebruiken in ondiep water en onder toezicht van een volwassene!

TECHNISCHE GEGEVENS

- Productmateriaal: PVC
- Vorm: pauw
- Ondersteunt het leren zwemmen
- Duurzaam materiaal
- Het heeft handvatten om vast te houden

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Het product mag niet worden gewijzigd om de veiligheid niet in gevaar te brengen.
- Gebruik het product niet als er onderdelen ontbreken of beschadigd zijn.
- Stel het product niet bloot aan extreme weersomstandigheden.
- Reinigen met een vochtige doek, geen chemicaliën gebruiken.
- Zorg ervoor dat verpakkingsmaterialen niet onbeheerd worden achtergelaten. Kinderen kunnen ermee spelen, wat gevaarlijk kan zijn.
- Stel het product niet bloot aan mechanische spanning.
- Indien veilig gebruik niet meer mogelijk is, stop dan met het gebruik en beveilig het product tegen hergebruik. Een veilige werking is niet meer mogelijk indien het product: - beschadigd is, - niet goed functioneert, - gedurende langere tijd onder ongunstige omstandigheden is opgeslagen of - tijdens het transport overmatig is beladen.
- Gebruik het stuur alleen onder toezicht van een volwassene.
- Het wiel is bedoeld voor recreatief gebruik en niet als reddingsmateriaal.
- Dit product biedt geen bescherming tegen verdrinking.
- Controleer voor elk gebruik de dichtheid en de technische staat van het product.
- Pomp de band niet te hard op, te veel druk kan ervoor zorgen dat het materiaal scheurt.
- Niet gebruiken bij sterke wind of golven.
- Het is verboden om met een ring om het lichaam vanaf de oever in het water te springen.
- Buiten bereik van kleine kinderen houden wanneer het apparaat niet wordt gebruikt.

- Laat kinderen niet zonder toezicht achter terwijl ze het wiel gebruiken.
- Het product is uitsluitend bedoeld voor gebruik in ondiep water en onder toezicht van volwassenen.
- Bewaar het product uit de buurt van warmtebronnen en vuur.
- Gebruik het product altijd zoals bedoeld.

TIPS EN INFORMATIE OVER HET BEHEER VAN GEBRUIKTE VERPAKKINGEN

De verpakking is gemaakt van milieuvriendelijke materialen die u bij uw plaatselijke recyclingcentrum kunt inleveren.

Gebruikt verpakkingsmateriaal dient te worden afgegeven bij de door de lokale overheid aangewezen afvalverwerkingsplaats. Informatie over de mogelijkheden om het gebruikte product af te voeren, wordt verstrekt door het gemeente- of stadskantoor.

Dit product voldoet aan de eisen van de relevante Europese en nationale richtlijnen die op het product van toepassing zijn. Het product voldoet aan de Europese en nationale eisen op het gebied van de veiligheid van apparaten en producten.

Dit product voldoet aan de eisen van de relevante Europese en nationale richtlijnen die hierop van toepassing zijn, RoHS.

Product niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar. Gevaar voor verstikking. Alleen gebruiken onder toezicht van volwassenen.

Het product voldoet aan de eisen van de norm EN 71.

Wij behouden ons het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen aan te brengen in de tekst, het ontwerp en de technische gegevens van het product.

SE

Kära herr eller fru, tack för att du köpte vår produkt!

Innan du använder produkten, läs följande instruktioner för att säkerställa korrekt användning av produkten.

Vänligen spara denna handbok för framtida referens och följ dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa instruktionerna kan utgöra ett hot mot liv eller hälsa.

ENHETSBESKRIVNING

Den uppblåsbara ringen är en klassisk leksak och simtillbehör, perfekt för barn. Tillverkad av slitstark, flexibel PVC, säkerställer den säkerhet och komfort när du spelar i vattnet.

Produkten är inte en livräddningsanordning eller en flytanordning.

Av säkerhets- och CE-certifieringsskäl får produkten inte byggas om eller modifieras på något sätt. Om produkten används för andra ändamål än de tidigare beskrivna kan produkten skadas. Dessutom kan felaktig användning orsaka faror som kortslutning, brand, elektriska stötar etc.

BRUKSANVISNING

- Se till att produkten inte är skadad.
- Lägg ut hjulet på en plan yta
- Hitta och öppna luftventilen
- Blås upp ringen oralt eller med en pump tills den är fast men inte överuppblåst
- Stäng ventilen ordentligt
- Se till att det inte finns några luftläckor och att hjulet behåller sin form

DRICKS

- Enheten måste kontrolleras med avseende på leveransens fullständighet och eventuella synliga skador.
- Vid ofullständig leverans eller om du märker skador på grund av felaktig förpackning eller transport, vänligen kontakta servicejouren.

VARNING! Endast för användning på grunt vatten och under uppsikt av vuxen!

TEKNISKA DATA

- Produktmaterial: PVC
- Form: påfågel
- Stödjer att lära sig simma
- Slitstarkt material
- Den har handtag för att hålla

SÄKERHETSINSTRUKTIONER

- Produkten bör inte modifieras för att inte äventyra säkerheten.
- Använd inte produkten om några delar saknas eller är skadade.
- Utsätt inte produkten för hårda väderförhållanden.
- Rengör med en fuktig trasa, använd inga kemikalier.
- Se till att förpackningsmaterial inte lämnas utan tillsyn. Barn kan leka med dem, vilket är farligt.
- Utsätt inte produkten för mekanisk påfrestning.
- Om säker användning inte längre är möjlig, avbryt användningen och säkra produkten mot återanvändning. Säker drift är inte längre möjlig om produkten: - har skadats, - inte fungerar som den ska, - har förvarats under en längre tid under ogynnsamma förhållanden eller - har belastats för mycket under transporten.
- Använd endast hjulet under uppsikt av vuxen.
- Hjulet är avsett för fritidsbruk, inte som räddningsutrustning.
- Denna produkt ger inget skydd mot drunkning.
- Kontrollera produktens täthet och tekniska skick före varje användning.
- Blås inte upp för mycket, för mycket tryck kan göra att materialet spricker.
- Använd inte i starka vind- eller vågförhållanden.
- Det är förbjudet att hoppa från stranden i vattnet med en ring på kroppen.
- Förvaras utom räckhåll för små barn när de inte används.
- Lämna inte barn utan uppsikt när du använder hjulet.
- Produkten är endast avsedd för användning i grunt vatten och under uppsikt av vuxen.

- Förvaras åtskilt från värmekällor och eld.
- Använd alltid produkten som avsett.

TIPS OCH INFORMATION OM HANTERING AV ANVÄNDA FÖRPACKNINGAR

Förpackningen är gjord av miljövänliga material som kan lämnas till din lokala återvinningscentral.

Använt förpackningsmaterial ska lämnas till en avfallsstation som utsetts av lokala myndigheter. Information om möjligheterna att kassera den använda produkten tillhandahålls av kommun- eller stadskontoret.

Denna produkt uppfyller kraven i relevanta europeiska och nationella direktiv som gäller den. Produkten uppfyller europeiska och nationella krav på säkerhet för enheter och produkter.

Denna produkt uppfyller kraven i relevanta europeiska och nationella direktiv som gäller den, RoHS.

Produkten är inte lämplig för barn under 3 år. Kvävningsrisk eller kvävningsrisk. För användning endast under uppsikt av vuxen.

Produkten uppfyller kraven i EN 71-standarden.

Vi förbehåller oss rätten att göra ändringar i produktens text, design och tekniska data utan föregående meddelande.

GR

Αγαπητέ κύριε ή κυρία, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!

Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες για να διασφαλίσετε τη σωστή χρήση του προϊόντος.

Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά και ακολουθήστε τις συστάσεις του, καθώς η μη τήρηση των οδηγιών του μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη ζωή ή την υγεία.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Το φουσκωτό δαχτυλίδι είναι ένα κλασικό παιχνίδι και αξεσουάρ κολύμβησης, ιδανικό για παιδιά. Κατασκευασμένο από ανθεκτικό, εύκαμπτο PVC, εξασφαλίζει ασφάλεια και άνεση ενώ παίζετε στο νερό.

Το προϊόν δεν είναι μια σωτήρια συσκευή ή μια συσκευή άνωσης.

Για λόγους ασφάλειας και πιστοποίησης CE, το προϊόν δεν επιτρέπεται να ανακατασκευαστεί ή να τροποποιηθεί με οποιονδήποτε τρόπο. Εάν το προϊόν χρησιμοποιείται για σκοπούς άλλους από αυτούς που περιγράφηκαν προηγουμένως, το προϊόν μπορεί να καταστραφεί. Επιπλέον, η ακατάλληλη χρήση μπορεί να προκαλέσει κινδύνους όπως βραχυκυκλώματα, πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία κ.λπ.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

- Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν δεν έχει υποστεί ζημιά.
- Τοποθετήστε τον τροχό σε μια επίπεδη επιφάνεια
- Βρείτε και ανοίξτε τη βαλβίδα αέρα
- Φουσκώστε τον δακτύλιο από το στόμα ή με αντλία μέχρι να σφίξει αλλά να μην φουσκώσει υπερβολικά
- Κλείστε καλά τη βαλβίδα
- Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν διαρροές αέρα και ότι ο τροχός διατηρεί το σχήμα του

ΑΚΡΟ

- Η συσκευή πρέπει να ελεγχθεί για την πληρότητα της παράδοσης και για τυχόν ορατές ζημιές.
- Σε περίπτωση ατελούς παράδοσης ή εάν παρατηρήσετε ζημιά λόγω ελαττωματικής συσκευασίας ή μεταφοράς, επικοινωνήστε με την τηλεφωνική γραμμή εξυπηρέτησης.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Για χρήση μόνο σε ρηχά νερά και υπό την επίβλεψη ενηλίκου!

ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

- Υλικό προϊόντος: PVC
- Σχήμα: παγώνι
- Υποστηρίζει την εκμάθηση κολύμβησης
- Ανθεκτικό υλικό
- Διαθέτει χερούλια για κράτημα

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Το προϊόν δεν πρέπει να τροποποιείται έτσι ώστε να μην τίθεται σε κίνδυνο η ασφάλεια.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν λείπουν ή έχουν καταστραφεί κάποια εξαρτήματα.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε δύσκολες καιρικές συνθήκες.
- Καθαρίστε με ένα υγρό πανί, μην χρησιμοποιείτε χημικά.
- Βεβαιωθείτε ότι τα υλικά συσκευασίας δεν αφήνονται χωρίς επίβλεψη. Τα παιδιά μπορούν να παίξουν μαζί τους, κάτι που είναι επικίνδυνο.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε μηχανική καταπόνηση.
- Εάν δεν είναι πλέον δυνατή η ασφαλής λειτουργία, διακόψτε τη χρήση και ασφαλίστε το προϊόν από επαναχρησιμοποίηση. Η ασφαλής λειτουργία δεν είναι πλέον δυνατή εάν το προϊόν: - έχει καταστραφεί, - δεν λειτουργεί σωστά, - έχει αποθηκευτεί για μεγάλο χρονικό διάστημα υπό δυσμενείς συνθήκες ή - έχει φορτωθεί υπερβολικά κατά τη μεταφορά.
- Χρησιμοποιείτε τον τροχό μόνο υπό την επίβλεψη ενηλίκου.
- Ο τροχός προορίζεται για ψυχαγωγική χρήση, όχι ως εξοπλισμός διάσωσης.
- Αυτό το προϊόν δεν παρέχει προστασία από πνιγμό.
- Πριν από κάθε χρήση, ελέγχετε τη στεγανότητα και την τεχνική κατάσταση του προϊόντος.
- Μην φουσκώνετε υπερβολικά, η υπερβολική πίεση μπορεί να προκαλέσει σπάσιμο του υλικού.
- Μην το χρησιμοποιείτε σε συνθήκες ισχυρού ανέμου ή κυμάτων.
- Απαγορεύεται το άλμα από την ακτή στο νερό με ένα δαχτυλίδι στο σώμα.
- Να φυλάσσεται μακριά από μικρά παιδιά όταν δεν χρησιμοποιείται.

- Μην αφήνετε τα παιδιά χωρίς επίβλεψη όταν χρησιμοποιείτε τον τροχό.
- Το προϊόν προορίζεται για χρήση μόνο σε ρηχά νερά και υπό την επίβλεψη ενηλίκου.
- Αποθηκεύστε μακριά από πηγές θερμότητας και φωτιάς.
- Να χρησιμοποιείτε πάντα το προϊόν όπως προορίζεται.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΜΕΝΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΩΝ

Η συσκευασία είναι κατασκευασμένη από φιλικά προς το περιβάλλον υλικά που μπορούν να απορριφθούν στο τοπικό σας κέντρο ανακύκλωσης.

Το χρησιμοποιημένο υλικό συσκευασίας θα πρέπει να παραδίδεται στο σημείο διάθεσης απορριμμάτων που ορίζουν οι τοπικές αρχές. Πληροφορίες για τις δυνατότητες απόρριψης του χρησιμοποιημένου προϊόντος παρέχονται από το δημοτικό ή δημοτικό γραφείο.

Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των σχετικών ευρωπαϊκών και εθνικών οδηγιών που ισχύουν για αυτό. Το προϊόν πληροί τις ευρωπαϊκές και εθνικές απαιτήσεις για την ασφάλεια συσκευών και προϊόντων.

Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των σχετικών ευρωπαϊκών και εθνικών οδηγιών που ισχύουν για αυτό, RoHS.

Το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 3 ετών. Κίνδυνος πνιγμού ή ασφυξίας. Για χρήση μόνο υπό την επίβλεψη ενηλίκου.

Το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις του προτύπου EN 71.

Διατηρούμε το δικαίωμα να κάνουμε αλλαγές στο κείμενο, το σχέδιο και τα τεχνικά δεδομένα του προϊόντος χωρίς προειδοποίηση.

RO

Stimate domnule sau doamnă, vă mulţumim că aţi achiziţionat produsul nostru!

Înainte de a utiliza produsul, vă rugăm să citiţi următoarele instrucţiuni pentru a vă asigura de utilizarea corectă a produsului.

Vă rugăm să păstraţi acest manual pentru referinţe viitoare şi să urmaţi recomandările acestuia, deoarece nerespectarea instrucţiunilor acestuia poate reprezenta o ameninţare pentru viaţă sau sănătate.

DESCRIEREA DISPOZITIVULUI

Inelul gonflabil este o jucărie clasică şi un accesoriu de înot, perfect pentru copii. Fabricat din PVC rezistent, flexibil, asigura siguranta si confort in timpul jocului in apa.

Produsul nu este un dispozitiv de salvare sau un dispozitiv de flotabilitate.

Din motive de siguranţă şi certificare CE, produsul nu poate fi reconstruit sau modificat în niciun fel. Dacă produsul este utilizat în alte scopuri decât cele descrise anterior, produsul se poate deteriora. În plus, utilizarea necorespunzătoare poate cauza pericole precum scurtcircuite, incendiu, şoc electric etc.

INSTRUCŢIUNI DE UTILIZARE

- Asiguraţi-vă că produsul nu este deteriorat.
- Aşezaţi roata pe o suprafaţă plană
- Găsiţi şi deschideţi supapa de aer
- Umflaţi inelul pe cale orală sau cu o pompă până când este ferm, dar nu prea umflat
- Închideţi bine supapa
- Asiguraţi-vă că nu există scurgeri de aer şi roata îşi menţine forma

SFAT

- Dispozitivul trebuie verificat pentru caracterul complet al livrării şi orice deteriorare vizibilă.
- În cazul unei livrări incomplete sau dacă observaţi daune din cauza ambalajului sau transportului defectuos, vă rugăm să contactaţi linia telefonică de service.

AVERTIZARE! Pentru utilizare numai în ape puţin adânci şi sub supravegherea unui adult!

DATE TEHNICE

- Material produs: PVC
- Forma: păun
- Sprijină învăţarea înotului
- Material durabil
- Are manere de prindere

INSTRUCŢIUNI DE SIGURANŢĂ

- Produsul nu trebuie modificat pentru a nu pune în pericol siguranţa.
- Nu utilizaţi produsul dacă lipsesc componente sau sunt deteriorate.
- Nu expuneţi produsul la condiţii meteorologice dure.
- Curăţaţi cu o cârpă umedă, nu folosiţi substanţe chimice.
- Asiguraţi-vă că materialele de ambalare nu sunt lăsate nesupravegheate. Copiii se pot juca cu ei, ceea ce este periculos.
- Nu expuneţi produsul la solicitări mecanice.
- Dacă nu mai este posibilă operarea în siguranţă, întrerupeţi utilizarea şi asiguraţi produsul împotriva reutilizarii. Funcţionarea în siguranţă nu mai este posibilă dacă produsul: - a fost deteriorat, - nu funcţionează corespunzător, - a fost depozitat o perioadă lungă de timp în condiţii nefavorabile sau - a fost încărcat excesiv în timpul transportului.
- Utilizaţi roata numai sub supravegherea unui adult.
- Roata este destinată utilizării recreative, nu ca echipament de salvare.
- Acest produs nu oferă protecţie împotriva înecului.
- Înainte de fiecare utilizare, verificaţi etanşeitatea şi starea tehnică a produsului.
- Nu umflaţi prea mult, presiunea prea mare poate cauza crăparea materialului.
- Nu utilizaţi în condiţii de vânt puternic sau de valuri.
- Este interzis să sari de pe mal în apă cu un inel pe corp.
- A nu se lăsa la îndemâna copiilor mici atunci când nu este utilizat.

- Nu lăsați copiii nesupravegheați în timp ce utilizați roata.
- Produsul este destinat utilizării numai în ape puțin adânci și sub supravegherea unui adult.
- A se pastra departe de surse de caldura si foc.
- Utilizați întotdeauna produsul conform destinației.

SFATURI SI INFORMATII PRIVIND GESTIONAREA AMBALAJULUI UTILIZAT

Ambalajul este realizat din materiale ecologice care pot fi aruncate la centrul local de reciclare.

Materialul de ambalare folosit trebuie livrat la punctul de eliminare a deșeurilor desemnat de autoritățile locale. Informațiile despre posibilitățile de eliminare a produsului uzat sunt furnizate de către oficiul municipal sau municipal.

Acest produs respectă cerințele directivelor europene și naționale relevante care i se aplică. Produsul îndeplinește cerințele europene și naționale privind siguranța dispozitivelor și produselor.

Acest produs respectă cerințele directivelor europene și naționale relevante care i se aplică, RoHS.

Produs neadecvat copiilor sub 3 ani. Pericol de sufocare sau sufocare. Pentru utilizare numai sub supravegherea unui adult.

Produsul îndeplinește cerințele standardului EN 71.

Ne rezervăm dreptul de a face modificări textului, designului și datelor tehnice ale produsului fără notificare.

PT

Caro senhor ou senhora, obrigado por adquirir nosso produto!

Antes de usar o produto, leia as seguintes instruções para garantir o uso correto do produto.

Guarde este manual para referência futura e siga suas recomendações, pois o não cumprimento de suas instruções pode representar uma ameaça à vida ou à saúde.

DESCRIÇÃO DO DISPOSITIVO

O anel inflável é um brinquedo clássico e acessório de natação, perfeito para crianças. Feito de PVC durável e flexível, ele garante segurança e conforto ao brincar na água.

O produto não é um dispositivo salva-vidas ou um dispositivo de flutuação.

Por razões de segurança e certificação CE, o produto não pode ser reconstruído ou modificado de nenhuma forma. Se o produto for utilizado para finalidades diferentes das descritas anteriormente, o produto poderá ser danificado. Além disso, o uso indevido pode causar perigos como curto-circuitos, incêndio, choque elétrico, etc.

INSTRUÇÕES DE USO

- Certifique-se de que o produto não esteja danificado.
- Coloque a roda sobre uma superfície plana
- Encontre e abra a válvula de ar
- Encha o anel oralmente ou com uma bomba até que fique firme, mas não inflado demais.
- Feche bem a válvula
- Certifique-se de que não haja vazamentos de ar e que a roda mantenha sua forma

DICA

- O dispositivo deve ser verificado quanto à integridade da entrega e a quaisquer danos visíveis.
- Em caso de entrega incompleta ou se você notar danos devido a embalagem ou transporte defeituosos, entre em contato com a linha direta de serviço.

AVISO! Para uso somente em águas rasas e sob supervisão de um adulto!

DADOS TÉCNICOS

- Material do produto: PVC
- Forma: pavão
- Apoia a aprendizagem da natação
- Material durável
- Possui alças para segurar

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- O produto não deve ser modificado para não comprometer a segurança.
- Não utilize o produto se alguma peça estiver faltando ou danificada.
- Não exponha o produto a condições climáticas adversas.
- Limpe com um pano úmido, não utilize produtos químicos.
- Certifique-se de que os materiais de embalagem não sejam deixados sem vigilância. As crianças podem brincar com eles, o que é perigoso.
- Não exponha o produto a esforços mecânicos.
- Se a operação segura não for mais possível, interrompa o uso e proteja o produto contra reutilização. A operação segura não será mais possível se o produto: - tiver sido danificado, - não funcionar corretamente, - tiver sido armazenado por um longo período de tempo em condições desfavoráveis ou - tiver sido carregado excessivamente durante o transporte.
- Use o volante somente sob supervisão de um adulto.
- A roda é destinada ao uso recreativo, não como equipamento de resgate.
- Este produto não oferece proteção contra afogamento.
- Antes de cada utilização, verifique o aperto e as condições técnicas do produto.
- Não encha demais, pois muita pressão pode causar rachaduras no material.
- Não utilize em condições de vento forte ou ondas.
- É proibido pular da praia para a água com uma argola no corpo.
- Mantenha fora do alcance de crianças pequenas quando não estiver em uso.

- Não deixe crianças sozinhas enquanto estiver usando o volante.
- O produto deve ser usado somente em águas rasas e sob supervisão de um adulto.
- Armazene longe de fontes de calor e fogo.
- Utilize sempre o produto conforme as instruções.

DICAS E INFORMAÇÕES SOBRE GERENCIAMENTO DE EMBALAGENS USADAS

A embalagem é feita de materiais ecológicos que podem ser descartados no centro de reciclagem local.

O material de embalagem usado deve ser entregue no ponto de descarte de resíduos designado pelas autoridades locais. Informações sobre as possibilidades de descarte do produto usado são fornecidas pela prefeitura ou secretaria municipal.

Este produto está em conformidade com os requisitos das diretivas europeias e nacionais relevantes que lhe são aplicáveis. O produto atende aos requisitos europeus e nacionais sobre segurança de dispositivos e produtos.

Este produto está em conformidade com os requisitos das diretivas europeias e nacionais relevantes que se aplicam a ele, RoHS.

Produto não adequado para crianças menores de 3 anos. Risco de asfixia ou sufocamento. Para uso somente sob supervisão de um adulto.

O produto atende aos requisitos da norma EN 71.

Reservamo-nos o direito de fazer alterações no texto, design e dados técnicos do produto sem aviso prévio.

BG

Уважаеми господине или госпожо, благодарим ви, че закупихте нашия продукт!

Преди да използвате продукта, моля, прочетете следните инструкции, за да осигурите правилната употреба на продукта.

Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки и следвайте неговите препоръки, тъй като неспазването на инструкциите може да представлява заплаха за живота или здравето.

ОПИСАНИЕ НА УСТРОЙСТВОТО

Надуваемият ринг е класическа играчка и аксесоар за плуване, идеален за деца. Изработен от издръжлив, гъвкав PVC, той осигурява безопасност и комфорт по време на игра във водата.

Продуктът не е животоспасяващо устройство или устройство за плаваемост.

От съображения за безопасност и CE сертифициране, продуктът не може да бъде реконструиран или модифициран по никакъв начин. Ако продуктът се използва за цели, различни от описаните по-горе, продуктът може да се повреди. В допълнение, неправилната употреба може да причини опасности като късо съединение, пожар, токов удар и др.

УКАЗАНИЯ ЗА УПОТРЕБА

- Уверете се, че продуктът не е повреден.
- Поставете колелото върху равна повърхност
- Намерете и отворете въздушния клапан
- Надуйте пръстена през устата или с помпа, докато стане твърд, но не пренадут
- Затворете плътно вентила
- Уверете се, че няма изтичане на въздух и че колелото поддържа формата си

СЪВЕТ

- Устройството трябва да се провери за комплектност на доставката и видими повреди.
- В случай на непълна доставка или ако забележите повреда поради дефектна опаковка или транспорт, моля, свържете се с горещата линия за обслужване.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! За употреба само в плитки води и под наблюдение на възрастен!

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

- Материал на продукта: PVC
- Форма: паун
- Подпомага ученето на плуване
- Устойчив материал
- Има дръжки за хващане

ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Продуктът не трябва да се модифицира, за да не се застраши безопасността.
- Не използвайте продукта, ако някои части липсват или са повредени.
- Не излагайте продукта на сурови климатични условия.
- Почиствайте с влажна кърпа, не използвайте химикали.
- Уверете се, че опаковъчните материали не са оставени без надзор. Децата могат да си играят с тях, което е опасно.
- Не излагайте продукта на механично натоварване.
- Ако безопасната работа вече не е възможна, прекратете употребата и обезопасете продукта срещу повторна употреба. Безопасната работа вече не е възможна, ако продуктът: - е бил повреден, - не функционира правилно, - е бил съхраняван за продължителен период от време при неблагоприятни условия или - е бил прекомерно натоварен по време на транспортиране.
- Използвайте колелото само под наблюдение на възрастен.
- Колелото е предназначено за развлекателна употреба, а не като спасително оборудване.
- Този продукт не осигурява защита срещу удавяне.
- Преди всяка употреба проверявайте херметичността и техническото състояние на продукта.
- Не надувайте прекалено много, твърде голямото налягане може да доведе до напукване на материала.
- Не използвайте при силен вятър или вълни.
- Забранено е скачането от брега във водата с халка на тялото.
- Съхранявайте далеч от обсега на малки деца, когато не се използва.

- Не оставяйте деца без надзор, докато използвате колелото.
- Продуктът е предназначен за употреба само в плитки води и под наблюдение на възрастен.
- Съхранявайте далеч от източници на топлина и огън.
- Винаги използвайте продукта по предназначение.

СЪВЕТИ И ИНФОРМАЦИЯ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА ИЗПОЛЗВАНИ ОПАКОВКИ

Опаковката е направена от екологично чисти материали, които могат да бъдат изхвърлени в местния център за рециклиране.

Използваният опаковъчен материал трябва да се достави до пункта за изхвърляне на отпадъци, определен от местните власти. Информация за възможностите за изхвърляне на използвания продукт се предоставя от общинската или градската служба.

Този продукт отговаря на изискванията на съответните европейски и национални директиви, които се отнасят за него. Продуктът отговаря на европейските и национални изисквания за безопасност на устройствата и продуктите.

Този продукт отговаря на изискванията на съответните европейски и национални директиви, които се отнасят за него, RoHS.

Продуктът не е подходящ за деца под 3 години. Опасност от задавяне или задушаване. За употреба само под наблюдение на възрастен.

Продуктът отговаря на изискванията на стандарт EN 71.

Запазваме си правото да правим промени в текста, дизайна и техническите данни на продукта без предупреждение.

HU

Tisztelt Hölgyem vagy Uram! Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket!

A termék használata előtt kérjük, olvassa el az alábbi utasításokat a termék megfelelő használatának biztosítása érdekében.

Kérjük, őrizze meg ezt a kézikönyvet későbbi hivatkozás céljából, és kövesse az ajánlásait, mivel az utasítások be nem tartása élet- vagy egészségveszélyt jelenthet.

KÉSZÜLÉK LEÍRÁS

A felfújható gyűrű klasszikus játék és úszási kiegészítő, tökéletes gyermekek számára. Tartós, rugalmas PVC-ből készült, biztonságot és kényelmet biztosít a vízben való játék közben.

A termék nem életmentő vagy úszóeszköz.

Biztonsági és CE-tanúsítási okokból a terméket semmilyen módon nem szabad átépíteni vagy módosítani. Ha a terméket a korábban leírtaktól eltérő célra használják, a termék megsérülhet. Ezenkívül a nem megfelelő használat olyan veszélyeket is okozhat, mint például rövidzárlat, tüzet, áramütést stb.

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

- Győződjön meg arról, hogy a termék nem sérült.
- Fektesse le a kereket sima felületre
- Keresse meg és nyissa ki a levegőszelepet
- Fújja fel a gyűrűt szájon át vagy pumpával addig, amíg szilárd, de nem fújódik túl
- Szorosan zárja le a szelepet
- Győződjön meg arról, hogy nincs levegőszivárgás, és a kerék megőrzi alakját

TIPP

- A készüléket ellenőrizni kell a szállítás hiánytalansága és a látható sérülések szempontjából.
- Hiányos kiszállítás esetén, vagy ha hibás csomagolás vagy szállítás miatti sérülést észlel, forduljon a szerviz forródróthoz.

FIGYELMEZTETÉS! Csak sekély vízben és felnőtt felügyelete mellett használható!

MŰSZAKI ADATOK

- Termék anyaga: PVC
- Forma: páva
- Támogatja az úszástanulást
- Tartós anyag
- Fogantyúkkal rendelkezik a fogáshoz

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

- A terméket nem szabad úgy módosítani, hogy az ne veszélyeztesse a biztonságot.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik alkatrész hiányzik vagy sérült.
- Ne tegye ki a terméket zord időjárási viszonyoknak.
- Nedves ruhával tisztítsa, ne használjon vegyszereket.
- Ügyeljen arra, hogy a csomagolóanyagok ne maradjanak felügyelet nélkül. A gyerekek játszhatnak velük, ami veszélyes.
- Ne tegye ki a terméket mechanikai igénybevételnek.
- Ha a biztonságos működés már nem lehetséges, hagyja abba a használatát, és biztosítsa a terméket az újrahasználat ellen. A biztonságos üzemeltetés már nem lehetséges, ha a termék: - megsérült, - nem működik megfelelően, - hosszabb ideig, kedvezőtlen körülmények között tárolták, vagy - szállítás közben túlságosan megterhelték.
- A kereket csak felnőtt felügyelete mellett használja.
- A kerék szabadidős használatra készült, nem mentőfelszerelésnek.
- Ez a termék nem nyújt védelmet a fulladás ellen.
- Minden használat előtt ellenőrizze a termék tömítettségét és műszaki állapotát.
- Ne fújja túl, mert túl nagy nyomás hatására az anyag megrepedhet.
- Ne használja erős szél- vagy hullámviszonyok között.
- A partról a vízbe ugrani tilos gyűrűvel a testen.
- Használaton kívül tartsa kisgyermekek elől elzárva.
- Ne hagyja a gyerekeket felügyelet nélkül a kerék használata közben.

- A termék csak sekély vízben és felnőtt felügyelete mellett használható.
- Hő- és tűzforrásoktól távol tárolandó.
- Mindig rendeltetésszerűen használja a terméket.

TIPPEK ÉS INFORMÁCIÓK A HASZNÁLT CSOMAGOLÁSOK KEZELÉSÉHEZ

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító központban lehet leadni.

A használt csomagolóanyagokat a helyi hatóságok által kijelölt hulladéklerakó helyre kell szállítani. A használt termék megsemmisítésének lehetőségeiről az önkormányzati vagy városi hivatal ad tájékoztatást.

Ez a termék megfelel a vonatkozó európai és nemzeti irányelvek rá vonatkozó követelményeinek. A termék megfelel a készülékek és termékek biztonságára vonatkozó európai és nemzeti követelményeknek.

Ez a termék megfelel a vonatkozó európai és nemzeti irányelvek (RoHS) követelményeinek.

A termék 3 év alatti gyermekek számára nem alkalmas. Fulladás vagy fulladás veszélye. Csak felnőtt felügyelete mellett használható.

A termék megfelel az EN 71 szabvány követelményeinek.

Fenntartjuk a jogot a termék szövegének, kialakításának és műszaki adatainak előzetes értesítés nélküli megváltoztatására.

DK

Kære hr. eller fru, tak fordi du har købt vores produkt!

Før du bruger produktet, bedes du læse følgende instruktioner for at sikre korrekt brug af produktet.

Gem venligst denne manual til fremtidig reference og følg dens anbefalinger, da manglende overholdelse af instruktionerne kan udgøre en trussel mod liv eller helbred.

ENHEDSBESKRIVELSE

Den oppustelige ring er et klassisk legetøj og svømmetilbehør, perfekt til børn. Lavet af slidstærkt, fleksibelt PVC, sikrer det sikkerhed og komfort, mens du leger i vandet.

Produktet er ikke en livreddende enhed eller en opdriftsanordning.

Af sikkerheds- og CE-certificeringsmæssige årsager må produktet ikke genopbygges eller modificeres på nogen måde. Hvis produktet bruges til andre formål end de tidligere beskrevne, kan produktet blive beskadiget. Derudover kan forkert brug forårsage farer såsom kortslutninger, brand, elektrisk stød osv.

BRUGSANVISNING

- Sørg for, at produktet ikke er beskadiget.
- Læg hjulet ud på en flad overflade
- Find og åbn luftventilen
- Pust ringen op oralt eller med en pumpe, indtil den er fast, men ikke overpumpet
- Luk ventilen tæt
- Sørg for, at der ikke er luftlækager, og at hjulet bevarer sin form

TIP

- Apparatet skal kontrolleres for leveringsfuldstændighed og eventuelle synlige skader.
- I tilfælde af ufuldstændig levering, eller hvis du bemærker skader på grund af defekt emballage eller transport, bedes du kontakte servicehotline.

ADVARSEL! Må kun bruges på lavt vand og under opsyn af voksne!

TEKNISKE DATA

- Produktmateriale: PVC
- Form: påfugl
- Understøtter at lære at svømme
- Holdbart materiale
- Den har håndtag til at holde

SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

- Produktet bør ikke modificeres for ikke at bringe sikkerheden i fare.
- Brug ikke produktet, hvis nogen dele mangler eller er beskadiget.
- Udsæt ikke produktet for hårde vejrforhold.
- Rengør med en fugtig klud, brug ikke kemikalier.
- Sørg for, at emballagematerialer ikke efterlades uden opsyn. Børn kan lege med dem, hvilket er farligt.
- Udsæt ikke produktet for mekanisk belastning.
- Hvis sikker drift ikke længere er mulig, skal du afbryde brugen og sikre produktet mod genbrug. Sikker drift er ikke længere mulig, hvis produktet: - er blevet beskadiget, - ikke fungerer korrekt, - har været opbevaret i længere tid under ugunstige forhold eller - har været belastet for meget under transporten.
- Brug kun hjulet under opsyn af voksne.
- Hjulet er beregnet til rekreativ brug, ikke som redningsudstyr.
- Dette produkt giver ikke beskyttelse mod drukning.
- Før hver brug skal du kontrollere produktets tæthed og tekniske tilstand.
- Pust ikke for meget op, for meget tryk kan få materialet til at revne.
- Må ikke bruges under stærk vind eller bølgeforhold.
- Det er forbudt at hoppe fra kysten i vandet med en ring på kroppen.
- Opbevares utilgængeligt for små børn, når de ikke er i brug.

- Efterlad ikke børn uden opsyn, mens du bruger hjulet.
- Produktet er kun beregnet til brug på lavt vand og under opsyn af voksne.
- Opbevares væk fra varmekilder og ild.
- Brug altid produktet efter hensigten.

TIPS OG INFORMATION OM HÅNDTERING AF BRUGT EMBALLAGE

Emballagen er lavet af miljøvenlige materialer, som kan afleveres på din lokale genbrugsplads.

Brugt emballagemateriale skal afleveres til det affaldsbortskaffelsessted, der er udpeget af lokale myndigheder. Oplysninger om mulighederne for at bortskaffe det brugte produkt gives af kommune- eller bykontoret.

Dette produkt overholder kravene i de relevante europæiske og nationale direktiver, der gælder for det. Produktet opfylder europæiske og nationale krav til sikkerheden af enheder og produkter.

Dette produkt overholder kravene i de relevante europæiske og nationale direktiver, der gælder for det, RoHS.

Produktet er ikke egnet til børn under 3 år. Kvælnings- eller kvælningsfare. Må kun bruges under opsyn af voksne.

Produktet opfylder kravene i EN 71-standarden.

Vi forbeholder os retten til uden varsel at foretage ændringer af produktets tekst, design og tekniske data.

SK

Vážený pán alebo pani, ďakujeme, že ste si zakúpili náš produkt!

Pred použitím produktu si prečítajte nasledujúce pokyny, aby ste zaistili správne používanie produktu.

Uschovajte si tento návod pre budúce použitie a riaďte sa jeho odporúčaniami, pretože nedodržanie jeho pokynov môže predstavovať ohrozenie života alebo zdravia.

POPIS ZARIADENIA

Nafukovací kruh je klasická hračka a doplnok na plávanie, ideálny pre deti. Vyrobené z odolného, flexibilného PVC, zaisťuje bezpečnosť a pohodlie pri hraní vo vode.

Výrobok nie je záchranné zariadenie ani vztlakové zariadenie.

Z bezpečnostných dôvodov a z dôvodov certifikácie CE sa výrobok nesmie žiadnym spôsobom prestavovať ani upravovať. Ak sa výrobok používa na iné účely, ako sú vyššie uvedené, môže sa poškodiť. Okrem toho môže nesprávne použitie spôsobiť nebezpečenstvo, ako je skrat, požiar, zásah elektrickým prúdom atď.

NÁVOD NA POUŽITIE

- Uistite sa, že výrobok nie je poškodený.
- Položte koleso na rovný povrch
- Nájdite a otvorte vzduchový ventil
- Krúžok nafukujte orálne alebo pumpičkou, kým nebude pevný, ale nie príliš nafúknutý
- Pevne zatvorte ventil
- Uistite sa, že nedochádza k úniku vzduchu a koleso si zachováva svoj tvar

TIP

- Zariadenie je potrebné skontrolovať na kompletnosť dodávky a viditeľné poškodenia.
- V prípade nekompletnej dodávky alebo ak zistíte poškodenie v dôsledku nesprávneho balenia alebo prepravy, kontaktujte prosím servisnú linku.

POZOR! Na použitie len v plytkej vode a pod dohľadom dospelej osoby!

TECHNICKÉ ÚDAJE

- Materiál produktu: PVC
- Tvar: páv
- Podporuje učenie sa plávať
- Odolný materiál
- Má rukoväte na držanie

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Výrobok by sa nemal upravovať, aby nebola ohrozená bezpečnosť.
- Výrobok nepoužívajte, ak niektoré časti chýbajú alebo sú poškodené.
- Nevystavujte výrobok nepriaznivým poveternostným podmienkam.
- Čistite vlhkou handričkou, nepoužívajte chemikálie.
- Dbajte na to, aby obalové materiály nezostali bez dozoru. Deti sa s nimi môžu hrať, čo je nebezpečné.
- Nevystavujte výrobok mechanickému namáhaniu.
- Ak už nie je možná bezpečná prevádzka, prestaňte výrobok používať a zaistite ho proti opätovnému použitiu. Bezpečná prevádzka už nie je možná, ak: - bol výrobok poškodený, - nefunguje správne, - bol dlhší čas skladovaný v nepriaznivých podmienkach alebo - bol počas prepravy nadmerne zaťažený.
- Koleso používajte len pod dohľadom dospelej osoby.
- Koleso je určené na rekreačné použitie, nie ako záchranné vybavenie.
- Tento výrobok neposkytuje ochranu pred utopením.
- Pred každým použitím skontrolujte tesnosť a technický stav výrobku.
- Nenafukujte príliš, príliš veľký tlak môže spôsobiť prasknutie materiálu.
- Nepoužívajte pri silnom vetre alebo vlnách.
- Je zakázané skákať z brehu do vody s krúžkom na tele.
- Uchovávajte mimo dosahu malých detí, keď sa nepoužíva.

- Počas používania kolesa nenechávajte deti bez dozoru.
- Výrobok je určený na použitie iba v plytkej vode a pod dohľadom dospelej osoby.
- Skladujte mimo zdrojov tepla a ohňa.
- Vždy používajte výrobok podľa určenia.

TIPY A INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA NAKLADANIA S POUŽITÝMI OBALMI

Obal je vyrobený z ekologických materiálov, ktoré je možné zlikvidovať v miestnom recyklačnom stredisku.

Použitý obalový materiál odovzdajte na miesto likvidácie odpadu určené miestnymi úradmi. Informácie o možnostiach likvidácie použitého výrobku poskytuje obecný alebo mestský úrad.

Tento výrobok spĺňa požiadavky príslušných európskych a národných smerníc, ktoré sa naň vzťahujú. Výrobok spĺňa európske a národné požiadavky na bezpečnosť zariadení a produktov.

Tento produkt spĺňa požiadavky príslušných európskych a národných smerníc, ktoré sa naň vzťahujú, RoHS.

Výrobok nie je vhodný pre deti do 3 rokov. Nebezpečenstvo udusenia alebo udusenia. Na použitie len pod dohľadom dospelej osoby.

Výrobok spĺňa požiadavky normy EN 71.

Vyhradzujeme si právo na zmeny v texte, dizajne a technických údajoch produktu bez upozornenia.

FI

Arvoisa herra tai rouva, kiitos tuotteemme ostamisesta!

Ennen kuin käytät tuotetta, lue seuraavat ohjeet varmistaaksesi tuotteen oikean käytön.

Säilytä tämä opas myöhempää tarvetta varten ja noudata sen suosituksia, sillä ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa hengen tai terveyden vaaran.

LAITTEEN KUVAUS

Puhallettava rengas on klassinen lelu ja uintitarvike, täydellinen lapsille. Valmistettu kestävästä, joustavasta PVC:stä, se varmistaa turvallisuuden ja mukavuuden pelatessasi vedessä.

Tuote ei ole hengenpelastuslaite tai kelluntalaite.

Turvallisuus- ja CE-sertifiointisyistä tuotetta ei saa rakentaa uudelleen tai muokata millään tavalla. Jos tuotetta käytetään muihin kuin aiemmin kuvattuihin tarkoituksiin, tuote voi vaurioitua. Lisäksi väärä käyttö voi aiheuttaa vaaroja, kuten oikosulkuja, tulipaloa, sähköiskuja jne.

KÄYTTÖOHJEET

- Varmista, että tuote ei ole vaurioitunut.
- Aseta pyörä tasaiselle alustalle
- Etsi ja avaa ilmaventtiili
- Täytä rengas suun kautta tai pumpulla, kunnes se on kiinteä, mutta ei liikaa
- Sulje venttiili tiiviisti
- Varmista, ettei ilmavuotoja ole ja pyörä säilyttää muotonsa

KÄRKI

- Laite on tarkastettava toimituksen täydellisyyden ja näkyvien vaurioiden varalta.
- Mikäli toimitus on epätäydellinen tai jos huomaat virheellisestä pakkauksesta tai kuljetuksesta johtuvan vaurion, ota yhteyttä huoltopalveluun.

VAROITUS! Käytetään vain matalassa vedessä ja aikuisen valvonnassa!

TEKNISET TIEDOT

- Tuotteen materiaali: PVC
- Muoto: riikinkukko
- Tukee uimaan oppimista
- Kestävää materiaalia
- Siinä on kahvat pitämistä varten

TURVALLISUUSOHJEET

- Tuotetta ei saa muuttaa turvallisuuden vaarantamiseksi.
- Älä käytä tuotetta, jos jokin osa puuttuu tai on vaurioitunut.
- Älä altista tuotetta ankarille sääolosuhteille.
- Puhdista kostealla liinalla, älä käytä kemikaaleja.
- Varmista, että pakkausmateriaaleja ei jätetä ilman valvontaa. Lapset voivat leikkiä niillä, mikä on vaarallista.
- Älä altista tuotetta mekaaniselle rasitukselle.
- Jos turvallinen käyttö ei ole enää mahdollista, lopeta käyttö ja suojaa tuote uudelleenkäyttöä vastaan. Turvallinen käyttö ei ole enää mahdollista, jos tuote: - on vaurioitunut, - ei toimi kunnolla, - on säilytetty pitkän aikaa epäsuotuisissa olosuhteissa tai - on kuormitettu liikaa kuljetuksen aikana.
- Käytä pyörää vain aikuisen valvonnassa.
- Pyörä on tarkoitettu virkistyskäyttöön, ei pelastusvarusteeksi.
- Tämä tuote ei suojaa hukkumiselta.
- Tarkista tuotteen tiiviys ja tekninen kunto ennen jokaista käyttöä.
- Älä täytä liikaa, liian suuri paine voi aiheuttaa materiaalin halkeilua.
- Älä käytä voimakkaassa tuulessa tai aalloissa.
- Rannalta veteen hyppääminen rengas kehossa on kielletty.
- Pidä poissa pienten lasten ulottuvilta, kun et käytä.
- Älä jätä lapsia ilman valvontaa pyörää käyttäessäsi.

- Tuote on tarkoitettu käytettäväksi vain matalassa vedessä ja aikuisen valvonnassa.
- Säilytettävä erillään lämmön ja tulen lähteistä.
- Käytä tuotetta aina tarkoitetulla tavalla.

VINKKEJÄ JA TIETOA KÄYTETTYJEN PAKKAUSTEN HALLINTAAN

Pakkaus on valmistettu ympäristöystävällisistä materiaaleista, jotka voidaan hävittää paikallisessa kierrätyskeskuksessa.

Käytetty pakkausmateriaali tulee toimittaa paikallisten viranomaisten määräämään jätehuoltopisteeseen. Tietoja käytetyn tuotteen hävittämismahdollisuuksista antaa kunnan tai kaupungin virasto.

CE Tämä tuote täyttää sitä koskevien asiaankuuluvien eurooppalaisten ja kansallisten direktiivien vaatimukset. Tuote täyttää eurooppalaiset ja kansalliset laitteiden ja tuotteiden turvallisuutta koskevat vaatimukset.

RoHS Tämä tuote täyttää sitä koskevien asiaankuuluvien eurooppalaisten ja kansallisten direktiivien RoHS vaatimukset.

Tuote ei sovellu alle 3-vuotiaille lapsille. Tukehtumis- tai tukehtumisvaara. Käytetään vain aikuisen valvonnassa.

EN 71 Tuote täyttää EN 71 -standardin vaatimukset.

Pidätämme oikeuden tehdä muutoksia tuotteen tekstiin, suunnitteluun ja teknisiin tietoihin ilman ennakkoilmoitusta.

LT

Gerbiamasis pone arba ponia, dėkojame, kad įsigijote mūsų gaminį!

Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau pateiktas instrukcijas, kad užtikrintumėte tinkamą gaminio naudojimą.

Išsaugokite šį vadovą, kad galėtumėte pasinaudoti ateityje, ir vadovaukitės jo rekomendacijomis, nes jos nurodymų nesilaikymas gali kelti pavojų gyvybei arba sveikatai.

ĮRENGINIO APRAŠYMAS

Pripučiamas žiedas yra klasikinis žaislas ir plaukimo aksesuaras, puikiai tinkantis vaikams. Pagaminta iš patvaraus, lankstaus PVC, užtikrina saugumą ir komfortą žaidžiant vandenyje.

Gaminys nėra gelbėjimo arba plūdrumo priemonė.

Saugumo ir CE sertifikavimo sumetimais gaminio jokiu būdu negalima perstatyti ar modifikuoti. Jei gaminys naudojamas kitiems tikslams, nei aprašyta anksčiau, gaminys gali būti sugadintas. Be to, netinkamas naudojimas gali sukelti pavojų, pavyzdžiui, trumpąjį jungimą, gaisrą, elektros smūgį ir pan.

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA

- Įsitikinkite, kad gaminys nepažeistas.
- Padėkite ratą ant lygaus paviršiaus
- Raskite ir atidarykite oro vožtuvą
- Pripūskite žiedą per burną arba su pompa, kol jis bus tvirtas, bet nepripūstas per daug
- Sandariai uždarykite vožtuvą
- Įsitikinkite, kad nėra oro nuotėkio ir ratas išlaiko savo formą

PATARIMAS

- Prietaisas turi būti patikrintas dėl pristatymo išsamumo ir matomų pažeidimų.
- Pristačius nepilną pristatymą arba pastebėjus žalą dėl netinkamos pakuotės ar transportavimo, susisiekite su aptarnavimo telefonu.

ĮSPĖJIMAS! Naudoti tik sekliame vandenyje ir prižiūrint suaugusiems!

TECHNINIAI DUOMENYS

- Gaminio medžiaga: PVC
- Forma: povas
- Palaiko mokymąsi plaukti
- Patvari medžiaga
- Turi rankenas laikymui

SAUGOS INSTRUKCIJOS

- Produkto negalima modifikuoti, kad nekiltų pavojaus saugumui.
- Nenaudokite gaminio, jei trūksta kokių nors dalių arba jos yra pažeistos.
- Saugokite gaminį nuo atšiaurių oro sąlygų.
- Nuvalykite drėgna šluoste, nenaudokite cheminių medžiagų.
- Įsitikinkite, kad pakavimo medžiagos nėra paliktos be priežiūros. Vaikai gali žaisti su jais, o tai pavojinga.
- Nelaikykite gaminio mechaniniam įtempimui.
- Jei saugiai naudoti nebeįmanoma, nutraukite naudojimą ir apsaugokite gaminį nuo pakartotinio naudojimo. Saugus eksploatavimas nebeįmanomas, jei gaminys: - buvo pažeistas, - netinkamai veikia, - ilgą laiką buvo laikomas nepalankiomis sąlygomis arba - transportavimo metu buvo per daug apkrautas.
- Naudokite ratą tik prižiūrint suaugusiems.
- Ratas skirtas pramoginiam naudojimui, o ne kaip gelbėjimo įranga.
- Šis gaminys neapsaugo nuo skendimo.
- Prieš kiekvieną naudojimą patikrinkite gaminio sandarumą ir techninę būklę.
- Per daug nepripūskite, per daug spaudžiant medžiaga gali įtrūkti.
- Nenaudokite stipraus vėjo ar bangų sąlygomis.
- Draudžiama šokti nuo kranto į vandenį su žiedu ant kūno.
- Kai nenaudojate, laikykite mažiems vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Naudodami vairą nepalikite vaikų be priežiūros.

- Produktas skirtas naudoti tik sekliame vandenyje ir prižiūrint suaugusiems.
- Laikyti toliau nuo šilumos ir ugnies šaltinių.
- Visada naudokite gaminį pagal paskirtį.

PATARIMAI IR INFORMACIJA APIE NAUDOTŲ PAKUOČIŲ TVARKYMĄ

Pakuotė pagaminta iš aplinkai nekenksmingų medžiagų, kurias galima išmesti vietiniame perdirbimo centre.

Panaudotos pakavimo medžiagos turi būti pristatytos į vietos valdžios nurodytą atliekų šalinimo punktą. Informaciją apie panaudoto gaminio utilizavimo galimybes teikia savivaldybės ar miesto įstaiga.

Šis gaminys atitinka jam taikomų atitinkamų Europos ir nacionalinių direktyvų reikalavimus. Gaminys atitinka Europos ir nacionalinius prietaisų ir gaminių saugos reikalavimus.

Šis gaminys atitinka jam taikomų atitinkamų Europos ir nacionalinių direktyvų RoHS reikalavimus.

Produktas netinka vaikams iki 3 metų amžiaus. Užspringimo ar uždusimo pavojus. Naudoti tik suaugusiems prižiūrint.

Gaminys atitinka EN 71 standarto reikalavimus.

Pasiliekame teisę be įspėjimo keisti gaminio tekstą, dizainą ir techninius duomenis.

LV

Godātais kungs vai kundze! Paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!

Pirms produkta lietošanas, lūdzu, izlasiet tālāk sniegtos norādījumus, lai nodrošinātu pareizu produkta lietošanu.

Lūdzu, saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai uzziņai un ievērojiet tās ieteikumus, jo norādījumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

IERĪCES APRAKSTS

Piepūšamais gredzens ir klasiska rotaļlieta un peldēšanas piederums, kas lieliski piemērots bērniem. Izgatavots no izturīga, elastīga PVC, tas nodrošina drošību un komfortu spēlējoties ūdenī.

Produkts nav dzīvības glābšanas vai peldēšanas ierīce.

Drošības un CE sertifikācijas apsvērumu dēļ izstrādājumu nedrīkst nekādā veidā pārbūvēt vai pārveidot. Ja izstrādājums tiek izmantots citiem mērķiem, nevis iepriekš aprakstītajiem, produkts var tikt bojāts. Turklāt nepareiza lietošana var izraisīt tādus apdraudējumus kā īssavienojumi, aizdegšanās, elektriskās strāvas trieciens utt.

LIETOŠANAS NORĀDĪJUMI

- Pārliecinieties, vai produkts nav bojāts.
- Novietojiet riteni uz līdzenas virsmas
- Atrodiet un atveriet gaisa vārstu
- Piepūšiet gredzenu iekšķīgi vai ar sūkni, līdz tas ir stingrs, bet ne pārāk piepūsts
- Cieši aizveriet vārstu
- Pārliecinieties, ka nav gaisa noplūdes un ritenis saglabā savu formu

PADOMS

- Ierīcei ir jāpārbauda piegādes pilnīgums un redzami bojājumi.
- Nepilnīgas piegādes gadījumā vai ja pamanāt bojājumus nepareiza iepakojuma vai transportēšanas dēļ, lūdzu, sazinieties ar servisa uzticības tālruni.

BRĪDINĀJUMS! Lietošanai tikai seklā ūdenī un pieaugušo uzraudzībā!

TEHNISKIE DATI

- Produkta materiāls: PVC
- Forma: pāvs
- Atbalsta mācīšanos peldēt
- Izturīgs materiāls
- Tam ir rokturi turēšanai

DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

- Produktu nedrīkst modificēt, lai neapdraudētu drošību.
- Neizmantojiet izstrādājumu, ja trūkst kādas daļas vai tā ir bojāta.
- Nepakļaujiet produktu skarbiem laikapstākļiem.
- Tīriet ar mitru drānu, neizmantojiet ķimikālijas.
- Pārliecinieties, vai iepakojuma materiāli netiek atstāti bez uzraudzības. Bērni var ar tiem spēlēties, kas ir bīstami.
- Nepakļaujiet produktu mehāniskai slodzei.
- Ja droša darbība vairs nav iespējama, pārtrauciet lietošanu un nodrošiniet izstrādājumu pret atkārtotu izmantošanu. Droša darbība vairs nav iespējama, ja izstrādājums: - ir bojāts, - nedarbojas pareizi, - ilgstoši ir glabāts nelabvēlīgos apstākļos vai - transportēšanas laikā ir pārslogots.
- Lietojiet riteni tikai pieaugušo uzraudzībā.
- Ritenis ir paredzēts atpūtai, nevis kā glābšanas aprīkojums.
- Šis produkts nenodrošina aizsardzību pret noslīkšanu.
- Pirms katras lietošanas reizes pārbaudiet izstrādājuma hermētiskumu un tehnisko stāvokli.
- Nepārpūlējiet, jo pārāk liels spiediens var izraisīt materiāla plaisāšanu.
- Nelietot stipra vēja vai viļņu apstākļos.
- Aizliegts lēkt no krasta ūdenī ar gredzenu uz ķermeņa.
- Uzglabāt maziem bērniem nepieejamā vietā, kad to nelietojat.
- Neatstājiet bērnus bez uzraudzības, kamēr lietojat riteni.

- Produkts ir paredzēts lietošanai tikai seklā ūdenī un pieaugušo uzraudzībā.
- Glabāt prom no siltuma un uguns avotiem.
- Vienmēr lietojiet produktu, kā paredzēts.

PADOMI UN INFORMĀCIJA PAR LIETOTĀ IEPAKOJUMA PĀRVALDĪBU

Iepakojums ir izgatavots no videi draudzīgiem materiāliem, kurus var nodot vietējā pārstrādes centrā.

Izlietotais iepakojuma materiāls jānogādā vietējo iestāžu norādītajā atkritumu savākšanas punktā. Informāciju par izlietotās preces utilizācijas iespējām sniedz pašvaldības vai pilsētas pārvalde.

Šis produkts atbilst attiecīgo Eiropas un nacionālo direktīvu prasībām, kas uz to attiecas. Produkts atbilst Eiropas un valsts prasībām attiecībā uz ierīču un izstrādājumu drošību.

Šis produkts atbilst attiecīgo Eiropas un nacionālo direktīvu RoHS prasībām, kas uz to attiecas.

Produkts nav piemērots bērniem līdz 3 gadu vecumam. Aizrīšanās vai nosmakšanas risks. Lietošanai tikai pieaugušo uzraudzībā.

Produkts atbilst EN 71 standarta prasībām.

Mēs paturam tiesības bez brīdinājuma veikt izmaiņas produkta tekstā, dizainā un tehniskajos datos.

EE

Lugupeetud härra või proua, täname teid meie toote ostmise eest!

Enne toote kasutamist lugege palun järgmisi juhiseid, et tagada toote õige kasutamine.

Hoidke käesolev juhend edaspidiseks kasutamiseks alles ja järgige selle soovitusi, kuna juhiste eiramine võib ohustada elu või tervist.

SEADME KIRJELDUS

Täispuhutav rõngas on klassikaline mänguasi ja ujumistarvik, mis sobib suurepäraselt lastele. Valmistatud vastupidavast, painduvast PVC-st, tagab ohutuse ja mugavuse vees mängides.

Toode ei ole pääste- ega ujuvusseade.

Ohutuse ja CE-sertifikaadi saamiseks ei tohi toodet mingil viisil ümber ehitada ega muuta. Kui toodet kasutatakse muul otstarbel kui eelnevalt kirjeldatud, võib toode kahjustuda. Lisaks võib ebaõige kasutamine põhjustada selliseid ohte nagu lühis, tulekahju, elektrilöök jne.

KASUTUSJUHEND

- Veenduge, et toode pole kahjustatud.
- Asetage ratas tasasele pinnale
- Otsige üles ja avage õhuventiil
- Täitke rõngas suu kaudu või pumbaga, kuni see on kindel, kuid mitte üle pumbatud
- Sulgege klapp tihedalt
- Veenduge, et õhulekkeid poleks ja ratas säilitaks oma kuju

VIHJE

- Seadet tuleb kontrollida tarne täielikkuse ja nähtavate kahjustuste suhtes.
- Mittetäieliku tarne korral või kui märkate vigase pakendi või transpordi tõttu kahjustusi, võtke ühendust teenindustelefoniga.

HOIATUS! Kasutamiseks ainult madalas vees ja täiskasvanu järelevalve all!

TEHNILISED ANDMED

- Toote materjal: PVC
- Kuju: paabulind
- Toetab ujuma õppimist
- Vastupidav materjal
- Sellel on hoidmiseks käepidemed

OHUTUSJUHISED

- Toodet ei tohi muuta nii, et see ei ohustaks ohutust.
- Ärge kasutage toodet, kui mõni osa puudub või on kahjustatud.
- Ärge jätke toodet karmide ilmastikutingimuste kätte.
- Puhastage niiske lapiga, ärge kasutage kemikaale.
- Veenduge, et pakkematerjale ei jäetaks järelevalveta. Lapsed saavad nendega mängida, mis on ohtlik.
- Ärge jätke toodet mehaanilise pinge alla.
- Kui ohutu kasutamine ei ole enam võimalik, lõpetage kasutamine ja kindlustage toode uuesti kasutamise vastu. Ohutu kasutamine ei ole enam võimalik, kui toode: - on kahjustatud, - ei tööta korralikult, - on olnud pikka aega ebasoodsates tingimustes ladustatud või - on transpordi ajal üle koormatud.
- Kasutage ratast ainult täiskasvanu järelevalve all.
- Ratas on mõeldud meelelahutuseks, mitte päästevarustuseks.
- See toode ei paku kaitset uppumise eest.
- Enne iga kasutamist kontrollige toote tihedust ja tehnilist seisukorda.
- Ärge pumbake üle, liiga suur surve võib põhjustada materjali pragunemise.
- Ärge kasutage tugeva tuule või lainetuse tingimustes.
- Rõngaga kehal on kaldalt vette hüppamine keelatud.
- Hoidke väikelastele kättesaamatus kohas, kui seda ei kasutata.
- Ärge jätke lapsi ratta kasutamise ajal järelevalveta.
- Toode on ette nähtud kasutamiseks ainult madalas vees ja täiskasvanu järelevalve all.

- Hoida eemal soojus- ja tuleallikatest.
- Kasutage toodet alati ettenähtud viisil.

NÕUANDED JA TEAVE KASUTATUD PAKENDITE HALDAMISE KOHTA

Pakend on valmistatud keskkonnasõbralikest materjalidest, mille saab ära anda kohalikus taaskasutuskeskuses.

Kasutatud pakkematerjal tuleb toimetada kohalike ametiasutuste poolt määratud jäätmekäitluspunkti. Infot kasutatud toote utiliseerimise võimaluste kohta annab valla- või linnaamet.

See toode vastab sellele kohalduvate asjakohaste Euroopa ja riiklike direktiivide nõuetele. Toode vastab Euroopa ja riiklikele seadmete ja toodete ohutuse nõuetele.

See toode vastab asjakohaste Euroopa ja riiklike direktiivide RoHS nõuetele.

Toode ei sobi alla 3-aastastele lastele. Lämbumis- või lämbumisoht. Kasutamiseks ainult täiskasvanu järelevalve all.

Toode vastab EN 71 standardi nõuetele.

Jätame endale õiguse teha toote tekstis, disainis ja tehnilistes andmetes ette teatamata muudatusi.

SI

Spoštovani, zahvaljujemo se vam za nakup našega izdelka!

Pred uporabo izdelka preberite naslednja navodila, da zagotovite pravilno uporabo izdelka.

Prosimo, shranite ta priročnik za poznejšo uporabo in upoštevajte njegova priporočila, saj lahko neupoštevanje navodil ogrozi življenje ali zdravje.

OPIS NAPRAVE

Napihljiv obroč je klasična igrača in plavalni pripomoček, popoln za otroke. Izdelan iz trpežnega, upogljivega PVC-ja zagotavlja varnost in udobje med igro v vodi.

Izdelek ni reševalna naprava ali naprava za vzgon.

Zaradi varnosti in certificiranja CE izdelka ni dovoljeno obnavljati ali kakor koli spreminjati. Če izdelek uporabljate za namene, ki niso prej opisani, se lahko izdelek poškoduje. Poleg tega lahko nepravilna uporaba povzroči nevarnosti, kot so kratki stiki, požar, električni udar itd.

NAVODILA ZA UPORABO

- Prepričajte se, da izdelek ni poškodovan.
- Položite kolo na ravno površino
- Poiščite in odprite zračni ventil
- Obroč napihnite peroralno ali s črpalko, dokler ni čvrst, vendar ne preveč napihnjen
- Tesno zaprite ventil
- Prepričajte se, da ne pušča zraka in da kolo ohrani svojo obliko

NAMIG

- Napravo je treba preveriti glede popolnosti dobave in morebitnih vidnih poškodb.
- V primeru nepopolne dostave ali če opazite poškodbe zaradi napačne embalaže ali transporta, se obrnite na servisno linijo.

OPOZORILO! Za uporabo samo v plitvi vodi in pod nadzorom odrasle osebe!

TEHNIČNI PODATKI

- Material izdelka: PVC
- Oblika: pav
- Podpira učenje plavanja
- Vzdržljiv material
- Ima ročaje za držanje

VARNOSTNA NAVODILA

- Izdelka ne smete spreminjati, da ne bi ogrozili varnosti.
- Izdelka ne uporabljajte, če kateri koli del manjka ali je poškodovan.
- Izdelka ne izpostavljajte težkim vremenskim razmeram.
- Čistite z vlažno krpo, ne uporabljajte kemikalij.
- Poskrbite, da embalažni materiali ne ostanejo brez nadzora. Otroci se lahko igrajo z njimi, kar je nevarno.
- Ne izpostavljajte izdelka mehanskim obremenitvam.
- Če varno delovanje ni več mogoče, prenehajte z uporabo in izdelek zavarujte pred ponovno uporabo. Varno delovanje ni več mogoče, če je izdelek: - poškodovan, - ne deluje pravilno, - je bil dlje časa skladiščen v neugodnih pogojih ali - je bil med transportom preveč obremenjen.
- Kolo uporabljajte samo pod nadzorom odrasle osebe.
- Kolo je namenjeno rekreativni uporabi, ne kot reševalna oprema.
- Ta izdelek ne zagotavlja zaščite pred utopitvijo.
- Pred vsako uporabo preverite tesnost in tehnično stanje izdelka.
- Ne napihujte preveč, prevelik pritisk lahko povzroči, da material poči.
- Ne uporabljajte pri močnem vetru ali valovih.
- Z obročem na telesu je prepovedano skakanje z obale v vodo.
- Hranite izven dosega majhnih otrok, ko ni v uporabi.
- Med uporabo kolesa ne puščajte otrok brez nadzora.
- Izdelek je namenjen samo uporabi v plitvi vodi in pod nadzorom odrasle osebe.

- Hraniti ločeno od virov toplote in ognja.
- Izdelek vedno uporabljajte po predvidevanju.

NASVETI IN INFORMACIJE O RAVNANJU Z UPORABLJENO EMBALAŽO

Embalaža je narejena iz okolju prijaznih materialov, ki jih lahko oddate v lokalnem centru za recikliranje.

Uporabljeno embalažo je treba oddati na mesto za odlaganje odpadkov, ki ga določijo lokalne oblasti. Informacije o možnostih oddaje rabljenega izdelka posreduje občinski oz.

Ta izdelek je skladen z zahtevami ustreznih evropskih in nacionalnih direktiv, ki veljajo zanj. Izdelek izpolnjuje evropske in nacionalne zahteve glede varnosti naprav in izdelkov.

Ta izdelek je skladen z zahtevami ustreznih evropskih in nacionalnih direktiv, ki veljajo zanj, RoHS.

Izdelek ni primeren za otroke mlajše od 3 let. Nevarnost zadušitve ali zadušitve. Za uporabo samo pod nadzorom odrasle osebe.

Izdelek izpolnjuje zahteve standarda EN 71.

Pridržujemo si pravico do sprememb besedila, dizajna in tehničnih podatkov izdelka brez predhodnega obvestila.

IE

A Sir nó Madam, go raibh maith agat as ár dtáirge a cheannach!

Sula n-úsáideann tú an táirge, léigh na treoracha seo a leanas chun úsáid cheart an táirge a chinntiú.

Coinnigh an lámhleabhar seo le haghaidh tagartha sa todhchaí le do thoil agus lean a mholtaí, mar d'fhéadfadh sé a bheith ina bhagairt ar an saol nó ar an tsláinte mura gcloítear lena threoracha.

CUR SÍOS GLÉAS

Is bréagán clasaiceach agus cúlpháirtí snámha é an fáinne inséidte, foirfe do leanaí. Déanta as PVC durable, solúbtha, cinntíonn sé sábháilteacht agus compord agus iad ag imirt san uisce.

Ní feiste tarrthála ná feiste snámhachta é an táirge.

Ar chúiseanna sábháilteachta agus deimhniú CE, ní fhéadfar an táirge a atógáil nó a mhodhnú ar bhealach ar bith. Má úsáidtear an táirge chun críocha seachas na críocha a thuairiscítear roimhe seo, féadfar damáiste a dhéanamh don táirge. Ina theannta sin, féadfaidh úsáid mhíchuí a bheith ina chúis le guaiseacha mar chiorcaid ghearr, tine, turraing leictreach, etc.

TREORACHA CHUN ÚSÁID

- Déan cinnte nach ndéantar damáiste don táirge.
- Leag an roth amach ar dhromchla réidh
- Faigh agus oscail an comhla aeir
- Infigh an fáinne ó bhéal nó le caidéal go dtí go bhfuil sé daingean ach nach bhfuil sé ró-teannta
- Dún an comhla go docht
- Déan cinnte nach bhfuil aon sceitheadh aeir ann agus go gcoimeádann an roth a cruth

TIP

- Ní mór an gléas a sheiceáil le haghaidh iomláine an tseachadta agus aon damáiste infheicthe.
- I gcás seachadadh neamhiomlán nó má thugann tú damáiste faoi deara mar gheall ar phacáistiú nó iompar lochtach, déan teagmháil le beolíne na seirbhíse.

RABHADH! Le húsáid ach amháin in uisce éadomhain agus faoi mhaoirseacht fásta!

SONRAÍ TEICNIÚLA

- Ábhar táirge: PVC
- Cruth: páb
- Tacaíonn sé le snámh a fhoghlaim
- Ábhar durable
- Tá lámha aige le haghaidh coinneála

TREORACHA SÁBHÁILTEACHTA

- Níor cheart an táirge a mhodhnú ionas nach gcuirfí sábháilteacht i gcontúirt.
- Ná húsáid an táirge má tá aon chodanna ar iarraidh nó damáiste.
- Ná nocht an táirge do dhálaí aimsire crua.
- Glan le éadach tais, ná húsáid ceimiceáin.
- Déan cinnte nach bhfágtar ábhair phacáistithe gan duine ina láthair. Is féidir le páistí súgradh leo, rud atá contúirteach.
- Ná nocht an táirge do strus meicniúil.
- Mura féidir oibriú sábháilte a thuilleadh, scoir den úsáid agus déan an táirge a chosaint ó athúsáid. Ní féidir oibriú sábháilte a thuilleadh más rud é: - go ndearnadh damáiste don táirge, - mura n-oibríonn sé i gceart, - má tá sé stóráilte ar feadh tréimhse fada ama faoi choinníollacha neamhfhabhracha nó - má tá sé ró-ualach le linn iompair.
- Ná húsáid ach an roth faoi mhaoirseacht duine fásta.
- Tá an roth beartaithe le haghaidh úsáid áineasa, ní mar threalamh tarrthála.
- Ní sholáthraíonn an táirge seo cosaint i gcoinne báite.
- Roimh gach úsáid, seiceáil tightness agus riocht teicniúil an táirge.
- Ná ró-inflate, d'fhéadfadh an iomarca brú a chur faoi deara an t-ábhar a crack.
- Ná húsáid i gcoinníollacha gaoithe nó tonnta láidre.
- Tá sé toirmiscthe léim ón gcladach isteach san uisce le fáinne ar an gcorp.
- Coinnigh as teacht leanaí beaga nuair nach bhfuil siad in úsáid.

- Ná fág leanaí gan aire agus an roth á úsáid agat.
- Tá an táirge beartaithe le húsáid ach amháin in uisce éadomhain agus faoi mhaoirseacht fásta.
- Stóráil ar shiúl ó fhoinsí teasa agus dóiteáin.
- Bain úsáid as an táirge i gcónaí mar a bhí beartaithe.

LEIDEANNA AGUS EOLAS MAIDIR LE BAINISTIÚ PACÁISTIÚ ÚSÁIDEACHA

Tá an pacáistiú déanta as ábhair atá neamhdhíobhálach don chomhshaol ar féidir iad a dhiúscairt ag d'ionad athchúrsála áitiúil.

Ba cheart ábhar pacáistithe úsáidte a sheachadadh chuig an bpointe diúscartha dramhaíola arna ainmniú ag na húdaráis áitiúla. Cuireann an oifig chathrach nó an oifig chathrach faisnéis ar fáil faoi na féidearthachtaí atá ann chun an táirge úsáidte a dhiúscairt.

Comhlíonann an táirge seo ceanglais na dtreoracha Eorpacha agus náisiúnta ábhartha a bhaineann leis. Comhlíonann an táirge ceanglais Eorpacha agus náisiúnta maidir le sábháilteacht feistí agus táirgí.

Comhlíonann an táirge seo ceanglais na dtreoracha Eorpacha agus náisiúnta ábhartha a bhaineann leis, RoHS.

Táirge nach bhfuil oiriúnach do leanaí faoi 3 bliana d'aois. Guais tachtadh nó plúchadh. Le húsáid ach amháin faoi mhaoirseacht aosach.

Comhlíonann an táirge ceanglais chaighdeán EN 71.

Coimeádaimid an ceart chun athruithe a dhéanamh ar théacs, dearadh agus sonraí teicniúla an táirge gan fógra.

MT

Għażiż Sinjur jew Sinjura, grazzi talli xtrajt il-prodott tagħna!

Qabel tuża l-prodott, jekk jogħġbok aqra l-istruzzjonijiet li ġejjin biex tiżgura l-użu xieraq tal-prodott.

Jekk jogħġbok żomm dan il-manwal għal referenza futura u segwi r-rakkomandazzjonijiet tiegħu, peress li n-nuqqas li ssegwi l-istruzzjonijiet tiegħu jista' jkun ta' theddida għall-ħajja jew is-saħħa.

DESKRIZZJONI TA' APPARAT

Iċ-ċirku li jintefħu huwa ġugarell klassiku u aċċessorju għall-għawm, perfett għat-tfal. Magħmul minn PVC durabbli u flessibbli, jiżgura s-sigurtà u l-kumditàwaqt li tilgħab fl-ilma.

Il-prodott mhuwiex apparat li jsalva l-ħajja jew apparat li jżomm f'wiċċ l-ilma.

Għal raġunijiet ta 'sikurezza u ċertifikazzjoni CE, il-prodott jista' ma jerġax jinbena jew jiġi modifikat bl-ebda mod. Jekk il-prodott jintuża għal skopijiet oħra għajr dawk deskritti qabel, il-prodott jista' jkun bil-ħsara. Barra minn hekk, użu mhux xieraq jista 'jikkawża perikli bħal short circuits, nar, xokk elettriku, eċċ.

ISTRUZZJONIJIET GĦALL-UŻU

- Kun żgur li l-prodott ma jkunx bil-ħsara.
- Qiegħed ir-rota fuq wiċċ ċatt
- Sib u iftaħ il-valv tal-arja
- Nefħu ċ-ċirku mill-ħalq jew b'pompa sakemm ikun sod iżda mhux minfuħ iżżejjed
- Agħlaq il-valv sewwa
- Kun żgur li ma jkunx hemm tnixxijiet ta 'arja u r-rota żżomm il-forma tagħha

TIP

- L-apparat għandu jiġi ċċekkjat għall-kompletezza tal-kunsinna u kwalunkwe ħsara viżibbli.
- F'każ ta' kunsinna mhux kompluta jew jekk tinnota ħsara minħabba ippakkjar jew trasport difettuż, jekk jogħġbok ikkuntattja l-hotline tas-servizz.

TWISSIJA! Għall-użu biss f'ilma baxx u taħt is-superviżjoni tal-adulti!

DEJTA TEKNIKA

- Materjal tal-prodott: PVC
- Forma: palam
- Jappoġġja t-tagħlim tal-għawm
- Materjal durabbli
- Għandu manki għaż-żamma

ISTRUZZJONIJIET TAS-SIGURTÀ

- Il-prodott m'għandux jiġi modifikat sabiex ma tipperikolax is-sigurtà.
- Tużax il-prodott jekk xi partijiet huma nieqsa jew bil-ħsara.
- Tesponix il-prodott għal kundizzjonijiet tat-temp ħorox.
- Naddaf b'ċarruta niedja, tużax kimiċi.
- Kun żgur li l-materjali tal-ippakkjar ma jitħallewx waħedhom. It-tfal jistgħu jilagħbu magħhom, li huwa perikoluż.
- Tesponix il-prodott għal stress mekkaniku.
- Jekk it-tħaddim sikur ma jkunx aktar possibbli, waqqaf l-użu u assigura l-prodott kontra l-użu mill-ġdid. It-tħaddim sikur m'għadux possibbli jekk il-prodott: - ġie mħassar, - ma jaħdimx sew, - ikun inħażen għal perjodu estiż ta' żmien taħt kundizzjonijiet mhux favorevoli jew - ikun ġie mgħobbi eċċessivament waqt it-trasport.
- Uża r-rota biss taħt is-superviżjoni tal-adulti.
- Ir-rota hija maħsuba għal użu rikreattiv, mhux bħala tagħmir ta 'salvataġġ.
- Dan il-prodott ma jipprovdix protezzjoni kontra l-għarqa.
- Qabel kull użu, iċċekkja l-issikkar u l-kundizzjoni teknika tal-prodott.
- Tinflaħx iżżejjed, wisq pressjoni tista 'tikkawża li l-materjal jinqasam.
- Tużax f'kundizzjonijiet ta 'riħ jew mewġ qawwi.
- Huwa pprojbit li jaqbeż mix-xatt fl-ilma b'ċirku fuq il-ġisem.
- Żomm fejn ma jintlaħaqx minn tfal żgħar meta ma jintużax.

- Tħallix lit-tfal waħedhom waqt li tuża r-rota.
- Il-prodott huwa maħsub għall-użu biss f'ilma baxx u taħt is-superviżjoni ta' adulti.
- Aħżen 'il bogħod minn sorsi ta' sħana u nar.
- Dejjem uża l-prodott kif maħsub.

GĦAJR U INFORMAZZJONI DWAR IL-ĠESTJONI TAL-PAKKETT UŻAT

L-imballaġġ huwa magħmul minn materjali li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent li jistgħu jintremew fiċ-ċentru tar-riċiklaġġ lokali tiegħek.

Il-materjal tal-imballaġġ użat għandu jitwassal fil-punt tar-rimi tal-iskart magħżul mill-awtoritajiet lokali. Informazzjoni dwar il-possibbiltajiet tar-rimi tal-prodott użat hija pprovduta mill-uffiċċju muniċipali jew tal-belt.

Dan il-prodott jikkonforma mar-rekwiżiti tad-direttivi Ewropej u nazzjonali rilevanti li japplikaw għalih. Il-prodott jissodisfa r-rekwiżiti Ewropej u nazzjonali dwar is-sikurezza tal-apparati u l-prodotti.

Dan il-prodott jikkonforma mar-rekwiżiti tad-direttivi Ewropej u nazzjonali rilevanti li japplikaw għalih, RoHS.

Prodott mhux adattat għal tfal taħt it-3 snin. Periklu ta' fgar jew soffokazzjoni. Għall-użu biss taħt is-superviżjoni tal-adulti.

Il-prodott jissodisfa r-rekwiżiti tal-istandard EN 71.

Aħna nirriżervaw id-dritt li nagħmlu bidliet fit-test, id-disinn u d-dejta teknika tal-prodott mingħajr avviż.

HR

Poštovani gospodine ili gospođo, zahvaljujemo što ste kupili naš proizvod!

Prije uporabe proizvoda, pročitajte sljedeće upute kako biste osigurali ispravnu uporabu proizvoda.

Sačuvajte ovaj priručnik za buduće potrebe i slijedite njegove preporuke jer nepoštivanje njegovih uputa može predstavljati prijetnju životu ili zdravlju.

OPIS UREĐAJA

Obruč na napuhavanje je klasična igračka i dodatak za plivanje, savršen za djecu. Izrađen od izdržljivog, fleksibilnog PVC-a, osigurava sigurnost i udobnost tijekom igranja u vodi.

Proizvod nije uređaj za spašavanje niti uređaj za plutanje.

Iz sigurnosnih razloga i razloga CE certifikacije, proizvod se ne smije prepravljati ili modificirati na bilo koji način. Ako se proizvod koristi u svrhe koje nisu prethodno opisane, proizvod se može oštetiti. Osim toga, nepravilna uporaba može uzrokovati opasnosti kao što su kratki spojevi, požar, strujni udar itd.

UPUTE ZA UPORABU

- Provjerite nije li proizvod oštećen.
- Položite kotač na ravnu površinu
- Pronađite i otvorite ventil za zrak
- Napuhujte prsten oralno ili pumpicom dok ne postane čvrst, ali ne previše napuhan
- Čvrsto zatvorite ventil
- Uvjerite se da nema curenja zraka i da kotač zadrži svoj oblik

SAVJET

- Na uređaju je potrebno provjeriti kompletnost isporuke i vidljiva oštećenja.
- U slučaju nepotpune isporuke ili ako primijetite oštećenje zbog neispravnog pakiranja ili transporta, obratite se servisnoj liniji.

UPOZORENJE! Za korištenje samo u plitkoj vodi i pod nadzorom odrasle osobe!

TEHNIČKI PODACI

- Materijal proizvoda: PVC
- Oblik: paun
- Podržava učenje plivanja
- Izdržljiv materijal
- Ima ručke za držanje

SIGURNOSNE UPUTE

- Proizvod se ne smije mijenjati kako se ne bi ugrozila sigurnost.
- Nemojte koristiti proizvod ako bilo koji dio nedostaje ili je oštećen.
- Ne izlažite proizvod teškim vremenskim uvjetima.
- Čistite vlažnom krpom, nemojte koristiti kemikalije.
- Pazite da materijali za pakiranje ne ostanu bez nadzora. Djeca se mogu igrati s njima, što je opasno.
- Ne izlažite proizvod mehaničkom opterećenju.
- Ako siguran rad više nije moguć, prekinite uporabu i osigurajte proizvod od ponovne uporabe. Siguran rad više nije moguć ako je proizvod: - oštećen, - ne radi ispravno, - je skladišten dulje vrijeme pod nepovoljnim uvjetima ili - je bio prekomjerno natovaren tijekom transporta.
- Koristite kotač samo pod nadzorom odrasle osobe.
- Kotač je namijenjen za rekreacijsku upotrebu, a ne kao oprema za spašavanje.
- Ovaj proizvod ne pruža zaštitu od utapanja.
- Prije svake uporabe provjerite nepropusnost i tehničko stanje proizvoda.
- Nemojte previše napuhati, preveliki pritisak može uzrokovati pucanje materijala.
- Ne koristiti u uvjetima jakog vjetra ili valova.
- Zabranjeno je skakanje s obale u vodu s prstenom na tijelu.
- Čuvajte izvan dohvata male djece kada nije u uporabi.
- Ne ostavljajte djecu bez nadzora dok koriste kotač.

- Proizvod je namijenjen samo za korištenje u plitkoj vodi i pod nadzorom odrasle osobe.
- Čuvati dalje od izvora topline i vatre.
- Uvijek koristite proizvod prema namjeni.

SAVJETI I INFORMACIJE O UPRAVLJANJU ISTROŠENOM AMBALAŽOM

Ambalaža je izrađena od ekološki prihvatljivih materijala koji se mogu zbrinuti u vašem lokalnom centru za recikliranje.

Iskorišteni materijal za pakiranje treba predati na mjesto za odlaganje otpada koje su odredile lokalne vlasti. Informacije o mogućnostima zbrinjavanja rabljenog proizvoda daje općinski, odnosno gradski ured.

Ovaj proizvod je u skladu sa zahtjevima relevantnih europskih i nacionalnih direktiva koje se na njega odnose. Proizvod zadovoljava europske i nacionalne zahtjeve o sigurnosti uređaja i proizvoda.

Ovaj proizvod u skladu je sa zahtjevima relevantnih europskih i nacionalnih direktiva koje se na njega odnose, RoHS.

Proizvod nije primjeren za djecu mlađu od 3 godine. Opasnost od gušenja ili gušenja. Za korištenje samo pod nadzorom odrasle osobe.

Proizvod zadovoljava zahtjeve norme EN 71.

Zadržavamo pravo izmjene teksta, dizajna i tehničkih podataka proizvoda bez prethodne najave.

RU

Уважаемый господин или госпожа, спасибо за покупку нашего продукта!

Перед использованием продукта, пожалуйста, прочтите следующие инструкции, чтобы обеспечить правильное использование продукта.

Пожалуйста, сохраните данное руководство для дальнейшего использования и следуйте содержащимся в нем рекомендациям, поскольку несоблюдение его инструкций может представлять угрозу жизни или здоровью.

ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА

Надувной круг — классическая игрушка и плавательный аксессуар, идеально подходящий для детей. Изготовлен из прочного, гибкого ПВХ, обеспечивает безопасность и комфорт во время игры в воде.

Изделие не является спасательным средством или средством обеспечения плавучести.

Из соображений безопасности и сертификации CE изделие не подлежит переделке или модификации каким-либо образом. Если изделие используется в целях, не описанных ранее, оно может быть повреждено. Кроме того, неправильное использование может привести к таким опасностям, как короткое замыкание, пожар, поражение электрическим током и т. д.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

- Убедитесь, что изделие не повреждено.
- Положите колесо на ровную поверхность.
- Найдите и откройте воздушный клапан.
- Накачайте кольцо ртом или с помощью насоса, пока оно не станет упругим, но не перекачаным.
- Плотно закройте клапан.
- Убедитесь, что нет утечек воздуха и колесо сохраняет свою форму.

КОНЧИК

- Необходимо проверить комплектность поставки устройства и отсутствие видимых повреждений.
- В случае неполной поставки или если вы заметили повреждения, вызванные ненадлежащей упаковкой или транспортировкой, пожалуйста, свяжитесь с горячей линией сервисной службы.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Использовать только на мелководье и под присмотром взрослых!

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

- Материал изделия: ПВХ
- Форма: павлин
- Помогает научиться плавать
- Прочный материал
- Имеет ручки для удержания

ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- Изделие не следует модифицировать, чтобы не поставить под угрозу безопасность.
- Не используйте изделие, если какие-либо детали отсутствуют или повреждены.
- Не подвергайте изделие воздействию суровых погодных условий.
- Чистить влажной тканью, не использовать химикаты.
- Следите за тем, чтобы упаковочные материалы не оставались без присмотра. Дети могут играть с ними, что опасно.
- Не подвергайте изделие механическим воздействиям.
- Если безопасная эксплуатация больше невозможна, прекратите использование и защитите изделие от повторного использования. Безопасная эксплуатация невозможна, если изделие: - было повреждено, - не функционирует должным образом, - хранилось в течение длительного периода времени в неблагоприятных условиях или - было чрезмерно перегружено во время транспортировки.
- Используйте руль только под присмотром взрослых.
- Колесо предназначено для использования в развлекательных целях, а не в качестве спасательного оборудования.
- Данное изделие не обеспечивает защиту от утопления.
- Перед каждым использованием проверяйте герметичность и техническое состояние изделия.
- Не накачивайте слишком сильно, слишком большое давление может привести к растрескиванию материала.
- Не используйте в условиях сильного ветра или волн.
- Запрещается прыгать с берега в воду с кольцом на теле.
- Когда изделие не используется, храните его в недоступном для детей месте.

- Не оставляйте детей без присмотра во время пользования рулем.
- Изделие предназначено для использования только на мелководье и под присмотром взрослых.
- Хранить вдали от источников тепла и огня.
- Всегда используйте изделие по назначению.

СОВЕТЫ И ИНФОРМАЦИЯ ПО УПРАВЛЕНИЮ ИСПОЛЬЗОВАННОЙ УПАКОВКОЙ

Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно утилизировать в местном пункте приема вторичной переработки.

Использованный упаковочный материал следует сдавать в пункт утилизации отходов, указанный местными органами власти. Информацию о возможностях утилизации использованного продукта можно получить в органах местного самоуправления или города.

Данный продукт соответствует требованиям соответствующих европейских и национальных директив, которые к нему применяются. Изделие соответствует европейским и национальным требованиям безопасности приборов и изделий.

Данный продукт соответствует требованиям соответствующих европейских и национальных директив, RoHS, которые к нему применяются.

Продукт не предназначен для детей младше 3 лет. Опасность удушья или удушья. Использовать только под присмотром взрослых.

Изделие соответствует требованиям стандарта EN 71.

Мы оставляем за собой право вносить изменения в текст, дизайн и технические данные продукта без предварительного уведомления.